

Upute za uporabu i ugradnju Downdraft kuhinjska napa



Prije postavljanja i prve uporabe, **obvezno** pročitajte upute za uporabu i ugradnju. Time ćete zaštititi sebe i izbjeći oštećenja uređaja.

Sadržaj

Sigurnosne napomene i upozorenja	4
Održivost i zaštita okoliša	11
Upoznavanje	12
Pregled kuhinjskih napa	12
Komponente	13
Filtri za masnoću i panel	13
Filtar za mirise	13
Osvjetljenje radne površine	13
Ambijentalna rasvjeta	14
Funkcije	14
Stupnjevi snage rada ventilatora	14
Funkcija naknadnog rada	14
Smanjena visina izvlačenja para	15
Brojač radnih sati	15
Umrežavanje	15
Con@ctivity s mogućnosti učenja	16
Upravljanje napajanjem	16
Puštanje u rad	17
Odabir načina rada na odvod ili kruženje zraka	17
Umrežavanje	17
Preduvjeti za umrežavanje	17
Provođenje Scan & Connect	17
Odjava WLAN-a i daljinskog upravljača	18
Postavljanje Con@ctivity funkcije	18
Aktivacija Con@ctivity 3.0 putem kućne WLAN veze	18
Aktivacija Con@ctivity 3.0 putem izravne WLAN veze	18
Prijava daljinskog upravljača	19
Odjava daljinskog upravljača	19
Rukovanje	20
Uključivanje ventilatora	20
Odabir stupnja snage rada	20
Odabir naknadnog rada	20
Isključivanje ventilatora	20
Naknadni rad u Plug&Play načinu rada	20
Uključivanje osvjetljenja ploče za kuhanje	21
Prigušivanje osvjetljenja ploče za kuhanje	21
Isključivanje osvjetljenja radne površine	21
Uključivanje/isključivanje ambijentalne rasvjete	21
Uključivanje/isključivanje ambijentalnog načina rada	21
Uvlačenje zaslona za paru	22
Kuhanje s Con@ctivity funkcijom	22

Privremeno isključenje Con@ctivity funkcije	23
Prilagodba postavki	24
Intervali brojača radnih sati filtra za masnoću	24
Intervali brojača radnih sati filtra za mirise	24
Isključenje/uključenje sustava za upravljanje napajanjem.....	25
Smanjenje visine izvlačenja para.....	26
Savjeti za uštedu energije	27
Čišćenje i održavanje	28
Kućište	28
Filtar za masnoću i usisni panel.....	28
Vađenje panela	30
Čišćenje prihvatne posude.....	30
Umetanje panela.....	31
Resetiranje brojača radnih sati filtra za masnoću.....	31
Zamjena filtra za masnoću.....	31
Filtar za mirise	32
Resetiranje brojača radnih sati filtra za mirise	32
Zbrinjavanje filtra za mirise.....	32
Filtar za mirise s mogućnosti regeneracije	32
Rješavanje problema	33
Servis	34
Kontakt u slučaju smetnji	34
Položaj tipske naljepnice	34
Jamstvo	34
Autorska prava i licence.....	34
Ugradnja.....	35
Prije ugradnje	35
Materijal za ugradnju.....	35
Dimenzije uređaja	36
Dimenzije za ugradnju.....	37
Zabrtviti fuge	43
Primjeri ugradnje.....	44
Cijev za odvod zraka.....	45
Zaklopka za sprječavanje povrata zraka.....	45
Električni priključak.....	46
Tehnički podaci	47
Dodatni pribor kod načina rada na kruženje zraka	47
Izjava o sukladnosti	47

Sigurnosne napomene i upozorenja

Ova napa odgovara propisanim sigurnosnim odredbama. Međutim, nepropisna uporaba može dovesti do ozljeda osoba ili oštećenja stvari.

Prije prve uporabe nape pročitajte pažljivo upute za uporabu i ugradnju. U njima se nalaze važne napomene o ugradnji, sigurnosti, uporabi i održavanju uređaja. Time ćete zaštititi sebe i izbjeći oštećenja nape.

U skladu s normom IEC 60335-1, tvrtka Miele izričito navodi da morate u potpunosti pročitati i slijediti poglavlje o postavljanju uređaja kao i sigurnosne napomene i upozorenja.

Tvrtka Miele ne može preuzeti odgovornost za štete uzrokovane nepoštivanjem ovih napomena.

Sačuvajte ove upute za ugradnju i predajte ih eventualnom budućem vlasniku uređaja.

Namjenska uporaba

- ▶ Ova kuhinjska napa nije namijenjena korištenju na otvorenom.
- ▶ Ovu kuhinjsku napu upotrebljavajte isključivo u kućanstvu za usisavanje i čišćenje od kuhinjskih para koje nastaju za vrijeme pripreme jela.

Drugi načini uporabe nisu dozvoljeni.

- ▶ Osobe koje zbog svog tjelesnog, osjetilnog ili duševnog stanja, ili nedostatka iskustva ili zbog neznanja nisu u stanju sigurno rukovati ovom kuhinjskom napom, moraju biti pod nadzorom dok rukuju istom. Takve osobe napu mogu upotrebljavati bez nadzora samo ako im je objašnjeno kako sigurno koristiti uređaj. Moraju biti u mogućnosti prepoznati i razumjeti opasnosti koje proizlaze iz pogrešnog rukovanja uređajem.

Djeca u kućanstvu

- ▶ Djeca mlađa od 8 godina ne smiju biti u blizini nape, osim kad su pod stalnim nadzorom.
- ▶ Djeca starija od 8 godina smiju koristiti napu bez nadzora samo ako im je objašnjeno kako sigurno koristiti napu. Djeca moraju biti u mogućnosti prepoznati i razumjeti opasnosti koje proizlaze iz pogrešnog rukovanja uređajem.
- ▶ Djeca ne smiju čistiti ni održavati kuhinjsku napu bez nadzora.

- ▶ Nadgledajte djecu koja se zadržavaju u blizini kuhinjske nape. Nemojte djeci dopustiti da se igraju uređajem.
- ▶ Opasnost od gušenja. Igrajući se s ambalažom (primjerice folijom) djeca se u istu mogu zamotati ili ju navući preko glave i ugušiti se. Držite ambalažu izvan dosega djece.

Tehnička sigurnost

▶ Nepravilna ugradnja ili održavanje mogu uzrokovati ozbiljne opasnosti za korisnika za koje proizvođač ne preuzima odgovornost. Rado ve ugradnje ili održavanja vrše isključivo Miele kvalificirane stručne osobe ili Miele servis.

▶ Oštećena kuhinjska napa može ugroziti Vašu sigurnost. Provjerite ima li napa vidljivih oštećenja. Nikada nemojte upotrebljavati oštećen uređaj.

▶ Električna sigurnost kuhinjske nape može se zajamčiti samo ako je priključena na propisno instaliranu instalaciju sa zaštitnim vodičem. Ovaj temeljni sigurnosni uvjet mora biti ispunjen. U slučaju sumnje, električnu instalaciju treba dati na provjeru stručnoj osobi.

▶ Mogući je povremeni ili trajni pogon na samodostatnom ili ne mrežno sinkroniziranom sustavu napajanja energijom (poput primjerice pojedinačne mreže, back up sustavi). Preduvjet za rad je da sustav opskrbe energijom bude u skladu sa specifikacijama EN 50160 ili s njima usporediv.

Zaštite predviđene za kućnu ugradnju i za ovaj Miele proizvod u svojoj funkciji i načinu rada moraju biti sigurne i u pojedinačnom pogonu ili pogonu koji nije mrežno sinkroniziran ili se moraju zamijeniti istovjetnim mjerama u ugradnji. Kao što je primjerice opisano u trenutnoj publikaciji VDE-AR-E 2510–2.

▶ Obavezno usporedite priključne podatke (napon i frekvenciju) s tipske naljepnice nape s onima električne mreže jer se podaci moraju obavezno poklapati kako ne bi došlo do oštećenja nape.

Prije priključivanja usporedite podatke. U slučaju sumnje obratite se stručnoj osobi.

▶ Višestruke utičnice niti produžni kabel ne jamče potrebnu sigurnost (npr. opasnost od požara). Kuhinjsku napu nemojte na taj način priključivati na električnu mrežu.

▶ Kuhinjsku napu upotrebljavajte isključivo u sastavljenom stanju kako bi se mogao jamčiti siguran rad.

Sigurnosne napomene i upozorenja

- ▶ Ova kuhinjska napa ne smije se koristiti na pokretnim mjestima (npr. na brodovima).
- ▶ Dodirivanjem dijelova pod naponom i preinakama na električnim ili mehaničkim dijelovima izlažete se opasnosti i možete uzrokovati smetnje u radu kuhinjske nape.
Kućište otvarajte samo do mjere koliko je opisano za potrebe ugradnje i čišćenja. Ne otvarajte ostale dijelove kućišta.
- ▶ Pravo na jamstvo gubite kada popravke vrše osobe koje nisu kvalificirane ili koje nije ovlastio Miele servis.
- ▶ Oštećeni priključni kabel zamjenjuje isključivo stručno osposobljeno osoblje.
- ▶ Rasvjetna tijela su fiksno ugrađena. Zamjenu vrši kvalificirano stručno osoblje ili Miele servis.
- ▶ Kod ugradnje, održavanja i popravaka, napa se mora isključiti iz električne mreže. Isključena je iz električne mreže samo ako
 - su isključeni osigurači u električnoj instalaciji ili
 - potpuno su odvrnuti rastalni osigurači u električnoj instalaciji ili
 - je mrežni utikač (ako postoji) izvučen iz utičnice. Pri tome nemojte povlačiti žicu već utikač.

Sigurnosne napomene i upozorenja

Istovremena uporaba nape i ložišta kojima je potreban zrak iz prostorije



⚠ Opasnost od trovanja uslijed plinova od izgaranja.

Kada se u istoj prostoriji istovremeno upotrebljava napa i ložište kojem je potreban zrak morate biti vrlo oprezni.

Ložišta trebaju zrak iz prostorije za izgaranje pa uzimaju zrak za izgaranje iz prostorije i odvođe dimne plinove kroz dimnjak u otvoreni prostor. To su primjerice peći na plin, lož-ulje, drva ili ugljen, protočni bojleri, grijalice za vodu, štednjaci i pećnice.

Kuhinjska napa odvođi zrak iz kuhinje i susjednih prostorija. To se odnosi na sljedeće načine rada:

- odvod zraka,
- kruženje zraka, s izvan prostorije smještenom ventilacijskom kutijom.

Bez dovoljnog dovoda zraka izvana, nastaje podtlak. Ložište dobiva premalo zraka za izgaranje. Takva situacija utječe na izgaranje.

Otrovni plinovi izgaranja mogu se usisati iz dimnjaka u stambeni prostor.

Opasno po život.

Sigurnosne napomene i upozorenja

Bezopasna uporaba je moguća ako se, pri istovremenoj uporabi nape i ložišta koje za gorenje koristi zrak iz prostorije, u prostoriji ili u ventilacijskoj poveznici postigne podtlak od najviše 4 Pa (0,04 mbar) te se tako izbjegne povratno usisavanje dimnih plinova koji nastaju kod izgaranja.

Navedeno se može postići tako da se kroz otvore koji se ne mogu zatvoriti, primjerice u vratima ili prozoru, osigura dovod zraka potrebnog za izgaranje. Pri tome je potrebno pripaziti na dovoljan presjek otvora za dovod zraka. Običan ventilacijski otvor u zidu sam po sebi najčešće nije dovoljan.

Kod procjenjivanja se uvijek mora u obzir uzeti cjelokupna količina zraka potrebna za prozračivanje stambenog prostora. Za savjet se obratite kvalificiranom dimnjačaru.

Ako se napa koristi u načinu rada na kruženje zraka, pri čemu se zrak vraća u prostoriju gdje je uređaj postavljen, njezin rad ne utječe na rad ložišta koja koriste zrak iz prostorije.

Pravilna uporaba

► Opasnost od prignječenja! Ne dirajte zaslon za paru u području kretanja istog tijekom izvlačenja ili uvlačenja.

► Opasnost od požara zbog otvorenog plamena.

Ispod nape nikada nemojte raditi s otvorenim plamenom. Tako je primjerice zabranjeno flambiranje i priprema roštilja s otvorenim plamenom. Uključena napa povući će plamen u filter. Nakupljene kuhinjske masnoće mogu se zapaliti.

► Kondenzirana voda može uzrokovati koroziju i tako oštetiti napu. Uključite napu kod svake uporabe štednjaka, kako ne bi došlo do stvaranja kondenzata.

► Pregrijano ulje ili masnoće mogu se sami zapaliti te tako prouzročiti požar na napi.

Pri radu s uljima i masnoćama uvijek nadgledajte lonce, tave i friteze. Stoga i pečenje na električnim roštiljima mora biti pod stalnim nadzorom.

► Naslage masnoće i prljavštine utječu na funkcioniranje nape. Napu nikada ne koristite bez filtra za masnoću, kako bi se pare od kuhanja mogle pročititi.

► Imajte na umu da se napa može jako zagrijati toplineom nastalom tijekom kuhanja.

Kućište nape i filter dodirujte tek nakon što se napa ohladi.

Pravilna ugradnja

- ▶ Pročitajte napomene proizvođača Vašeg uređaja za kuhanje, dozvoljava li se uporaba u kombinaciji s napom.
- ▶ Napa se ne smije ugrađivati uz štednjak na kruta goriva.
- ▶ Napa se ne smije upotrebljavati u kombinaciji s plinskom pločom.
- ▶ Za pričvršćenje nape pročitajte podatke u poglavlju „Ugradnja“.
- ▶ Dijelovi mogu imati oštre rubove i uzrokovati ozljede. Prilikom ugradnje nosite rukavice, koje pružaju zaštitu od porezotina.
- ▶ Za polaganje vodova za odvod zraka smiju se koristiti samo cijevi ili crijeva od nezapaljivog materijala. Njih možete nabaviti u specijaliziranim trgovinama ili servisu.
- ▶ Odvod zraka se ne smije voditi ni u dimnjak ni u bilo koji drugi dimovod koji se nalazi u uporabi, kao ni u okno koje služi za prozračivanje prostorija s ložištima.
- ▶ Ako se zrak odvodi u dimnjak ili dimovod koji se ne koristi, pridržavajte se važećih zakonskih propisa.

Čišćenje i održavanje

- ▶ Postoji opasnost od požara ako se čišćenje ne vrši u skladu s naputcima u ovim uputama za uporabu.
 - ▶ Para parnog čistača može doprijeti do dijelova pod naponom i uzrokovati kratki spoj.
- Za čišćenje nape nemojte nikada upotrebljavati parni čistač.

Sigurnosne napomene i upozorenja

Pribor i rezervni dijelovi

- ▶ Preporučujemo uporabu Miele originalnog pribora. Nadograde li se ili ugrade drugi dijelovi, mogu se izgubiti prava koja proizlaze iz garancije, jamstva i/ili odgovornosti za proizvod.
- ▶ Preporučujemo zamjenu neispravnih dijelova originalnim rezervnim dijelovima. Prilikom pravilne ugradnje originalnih rezervnih dijelova Miele jamči potpuno ispunjavanje sigurnosnih zahtjeva te garancija ostaje važeća.
- ▶ Originalni Miele rezervni dijelovi dostupni su najmanje 10 godina, a najviše do 15 godina nakon prestanka serijske proizvodnje Vaše nape.

Zbrinjavanje ambalaže

Ambalaža služi za rukovanje i štiti uređaj od oštećenja tijekom transporta.

Recikliranjem ambalažnog materijala štede se sirovine. Koristite odgovarajuća mjesta za prikupljanje ambalaže, ovisno o vrsti materijala ambalaže koju predajte na zbrinjavanje. Bilo koje Miele prodajno mjesto od Vas će preuzeti transportnu ambalažu.

Zbrinjavanje dotrajalog uređaja

Električni i elektronički uređaji sadrže brojne korisne materijale. Sadrže i određene tvari, mješavine i dijelove, koji su neophodni za njihovo funkcioniranje i sigurno korištenje istima. S obzirom da mogu sadržavati opasne tvari, ako se navedeni materijali odlažu u otpad iz kućanstva ili se zbrinjavaju na drugi nepropisani način, mogu naškoditi zdravlju ljudi i okolišu. Stoga je važno poštovati zakonsku obvezu odvojenog sakupljanja električnog i elektroničkog otpada. Dotrajali električni i elektronički uređaj ne smijete baciti u otpad iz kućanstva, već ste isti obavezni odvojiti od miješanog komunalnog otpada i od ostalih vrsta otpada.

Umjesto odlaganja dotrajalih električnih i elektroničkih uređaja u otpad iz kućanstva, navedene uređaje predajte na zbrinjavanje u službene sabirne centre za prihvati i daljnju obradu dotrajalih električnih i elektroničkih uređaja u Vašem gradu, ili u prodajno mjesto na kojem ste kupili navedeni uređaj ili u jedno od drugih prodajnih mjesta društva Miele.

Ako se na dotrajalom električnom ili elektroničkom uređaju nalaze osobni podaci, preporučamo, radi Vaše sigurnosti, iste izbrisati u cijelosti prije predaje navedenih uređaja na zbrinjavanje. Ako

osobne podatke ostavite na navedenim uređajima, to činite na vlastitu odgovornost.

Dotrajale električne i elektroničke uređaje obavezni ste predati na zbrinjavanje u cijelosti i u stanju iz kojeg je vidljivo da navedeni uređaji nisu prethodno rastavljeni radi vađenja zasebnih komponenti ili dijelova.

Molimo pobrinite se da Vaši dotrajali električni i elektronički uređaji do predaje na zbrinjavanje bude izvan dohвата djece.

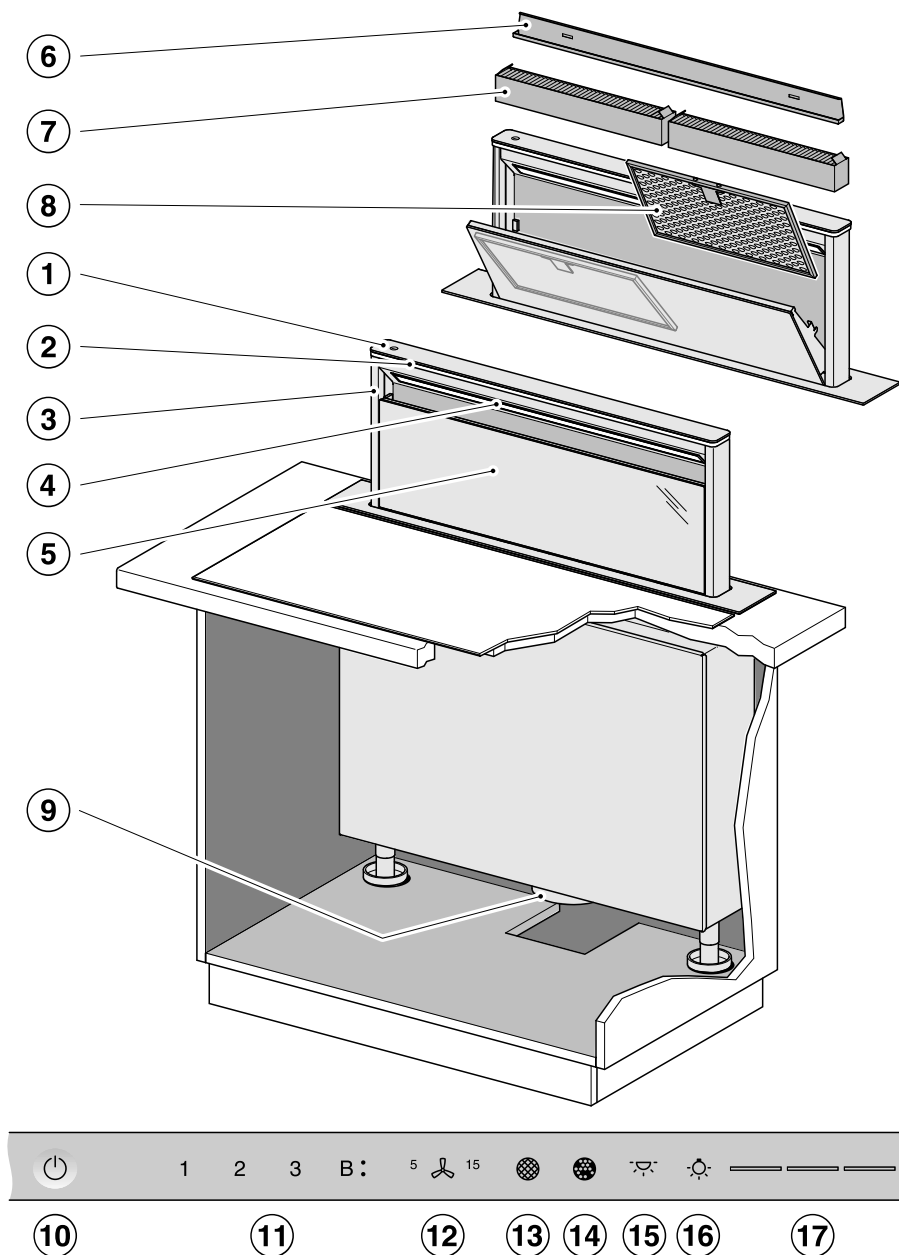
Ovisno o konkretnom uređaju, dotrajale električne i elektroničke uređaje moguće je reciklirati. Navedeni uređaji mogu sadržavati dijelove koji se mogu iskoristiti za popravak drugih proizvoda. Na taj način, štede se sirovine i omogućava se razumno iskorištavanje prirodnih resursa.



Ova oznaka, koja se sastoji od prekrštenog spremnika za sakupljanje otpada s kotačima, ima značenje odvojenog sakupljanja električnog i elektroničkog otpada. Ako se takva oznaka nalazi na Vašem uređaju, takav uređaj ne smijete odlagati u kantu za smeće u Vašem kućanstvu u koju odlažete miješani komunalni otpad, već ste uređaj obavezni zbrinuti sukladno ovdje navedenim uputama i primjenjivim propisima za zbrinjavanje električnih i elektroničkih uređaja.

Upoznavanje

Pregled kuhinjskih napa



da5569

- ① Upravljački elementi
- ② Ambijentalna rasvjeta
- ③ Izvlačni zaslon za paru
- ④ Osvjetljenje radne površine
- ⑤ Panel za rubno izvlačenje
- ⑥ Prihvatna posuda
- ⑦ Filtar za mirise
Jednokratni ili regenerirajući filtari za mirise (dodatni pribor za način rada na kruženje zraka)
- ⑧ Filtar za masnoću
- ⑨ Ispušni nastavak
- ⑩ Senzorska tipka za uključivanje i isključivanje nape
- ⑪ Senzorska tipka za uključivanje i isključivanje ventilatora i za podešavanje snage ventilatora
- ⑫ Senzorska tipka za funkciju naknadnog rada
- ⑬ Senzorska tipka za brojač radnih sati filtra za masnoću
- ⑭ Senzorska tipka za brojač radnih sati filtra za mirise
- ⑮ Senzorska tipka za uključivanje i isključivanje ambijentalne rasvjete
- ⑯ Senzorska tipka za uključivanje i isključivanje te za smanjenje osvjetljenja radne površine
- ⑰ Senzorske tipke za odabir i prikaz stupnja rasvjete

Komponente

Filtari za masnoću i panel

Panel rubnog usisa i višekratno uporabljivi metalni filtri za masnoću u uređaju prihvaćaju na sebe čvrste sastojke kuhinjske pare (masnoće, prašinu itd.) i tako sprječavaju onečišćenje nape.



Opasnost od požara

Vrlo masni filtri su zapaljivi.

Filtre za masnoću redovito čistite.

Jako zaprljani filtri za masnoću smanjuju usisnu snagu i dovode do jakog zaprljanja nape i kuhinje.

Filtar za mirise

Kod načina rada na kruženje zraka i načina rada na kruženje zraka Plug&Play uz filtre za masnoću morate umetnuti 2 filtra za mirise. Oni upijaju mirise od kuhanja.

Filtar za mirise dostupan je kao dodatni pribor. Na raspolaganju su filtri za mirise koji se po isteku radnih sati moraju zamijeniti i oni filtri za mirise koji se mogu regenerirati.

Osvjetljenje radne površine

Osvjetljenje radne površine možete uključiti i isključiti te prigušiti osvjetljenje, neovisno o ventilatoru.

Upoznavanje

Ambijentalna rasvjeta

Ambijentalna rasvjeta stvara ugodnu atmosferu.

Ambijentalnu rasvjetu možete uključiti u bilo kojem trenutku dok koristite napu.

Ambijentalni način rada

Ako koristite ambijentalno osvjetljenje bez uključivanja ventilatora i osvjetljenja ploče za kuhanje, zaslon za paru se proteže otprilike 2 cm u ambijentalni položaj.

Funkcije

Način rada na odvod zraka

Napa usisava pare od kuhanja. Usisani zrak prolazi kroz usisne panele i vodi se kroz filtre za masnoću pri čemu se čisti. Tako pročišćen zrak odvodi se prema van.

Način rada na kruženje zraka

(s kompletom za pregradnju i s filtrom za mirise kao dodatnim priborom)

Usisani zrak se čisti kroz usisni panel i filter za masnoću i dodatno kroz filter za mirise. Zrak se zatim vraća u kuhinju.

Kod načina rada na kruženje zraka preporučujemo provođenje zraka kroz cijev s izlazom npr. u podnožju kuhinje.

Način rada na kruženje zraka Plug&Play

Ako prostor za ugradnju nije dostatan za provođenje zraka, zrak se može provoditi u Plug&Play načinu rada u podnožje ispod kuhinjskog namještaja. Pročitajte poglavlje „Ugradnja“.

Prozračivanje kuhinje

Dok napa radi pobrinite se za dostatno prozračivanje kuhinje.

U načinu rada na odvod zraka uz dodatnu se cirkulaciju zraka poboljšava učinkovitost nape.

U načinu rada na kruženje zraka vlaga koja nastaje tijekom kuhanja ostaje u kuhinji. Prozračivanje pomaže u odvodu vlage.

Stupnjevi snage rada ventilatora

Za razvoj lagane do jake pare, mirisa ili topline na raspolaganju su razine snage **1** do **3**.

Razinu snage poviesite s pojačanim razvojem pare, mirisa ili topline.

Za kratkotrajno pojačani razvoj pare, mirisa ili topline, primjerice kod prženja, na raspolaganju Vam stoje oba stupnja **Booster B₁** i **B₂**. Booster stupnjevi se automatski isključuju nakon nekoliko minuta.

Funkcija naknadnog rada

Funkcija naknadnog rada brine za to da se napa nakon prethodno odabranog vremena automatski isključi.

Nakon kuhanja se kuhinjski zrak čisti od preostalih para i mirisa. Na taj se način izbjegavaju ostatci u napi i mirisi koji tako mogu nastati.

Smanjena visina izvlačenja para

Ako u postavkama odaberete smanjenu visinu izvlačenja pare, zaslon za paru će se izvlačiti samo otprilike 10 cm kada je uključen ventilator ili osvjetljenje ploče za kuhanje.

- Ako koristite tave ili plitke lonce ili kuhate u loncima koji imaju bočni otvor za paru u poklopcu, smanjena visina izvlačenja pare optimizira ekstrakciju.
- Smanjena visina izvlačenja pare omogućuje nesmetan pogled na ploču za kuhanje čak i sa stražnje strane kada je ugrađena u kuhinjski otok.

Brojač radnih sati

Napa pohranjuje vrijeme rada.

Kada svijetli simbol filtra za masnoću , isti se mora oprati.

Kada svijetli simbol filtra za mirise , istog morate zamijeniti ili ga regenerirati, ukoliko je prikladan.

Možete podesiti intervale brojača radnih sati kako bi odgovarali Vašim navikama kuhanja.

Deaktivirajte brojač radnih sati za filter za mirise kada napu koristite u načinu rada na odvod zraka.

Umrežavanje

Vaša kuhinjska napa opremljena je integriranim WLAN modulom. WLAN modul omogućuje mrežno povezivanje s kućnom mrežom i korištenje Miele aplikacije na mobilnom uređaju.

Nakon što se Vaša kuhinjska napa poveže putem WLAN mreže, veza će se automatski ponovno uspostaviti svaki put kada se ista ponovno uključi.

Osigurajte dovoljno jak signal WLAN mreže na mjestu postavljanja svoje kuhinjske nape.

Povezivanjem kuhinjske nape u Vašu WLAN mrežu povećava se potrošnja energije, čak i kada je kuhinjska napa isključena.

Pametne dodatne opcije putem Miele aplikacije*

Pomoću Miele aplikacije dobivate pristup brojnim pametnim dodatnim opcijama, uključujući:

- pozivanje informacija o statusu
- korištenje dodatnih korisnih funkcija
- Ažuriranjem softvera održavajte svoju kuhinjsku napu na najnovijem stupnju razvoja tvrtke Miele.

Više detalja o pametnim dodatnim opcijama pronaći ćete na Miele internetskoj stranici, u Apple App Store® ili na Google Play Store™.

* Dodatna digitalna ponuda tvrtke Miele & Cie. KG. Raspon funkcija može varirati ovisno o modelu i državi. Potreban je Vaš pristanak na opće uvjete i informacije o zaštiti podataka za Miele digitalne proizvode i usluge u Miele aplikaciji. Miele zadržava pravo promjene ili prekida digitalnih ponuda u bilo kojem trenutku.

Upoznavanje

Con@ctivity s mogućnosti učenja

S Con@ctivity funkcijom, napa se automatski regulira ovisno o ploči za kuhanje. Preduvjet je da su napa i Miele ploča za kuhanje integrirani u kućnu WLAN mrežu ili da raspoložu izravnom WLAN vezom.

Napom možete upravljati ručno u bilo kojem trenutku, čak i tijekom automatskog rada.

Ako redovito birate npr. višu razinu snage, automatski rad se prilagođava Vašem ponašanju (Miele Con@ctivity Plus).

Upravljanje napajanjem

Napa raspolože sustavom za upravljanje napajanjem. Sustav za upravljanje napajanjem služi za uštedu energije. Isti brine o tome da se automatski smanjuje razina rada ventilatora i da se isključi osvjetljenje.

- Drugi se Booster stupanj nakon 2 minute vraća na prvi Booster stupanj (čak i kad je upravljanje napajanjem isključeno).

Prvi se Booster stupanj nakon 5 minuta automatski vraća na stupanj **3**.

- S razina ventilacije 3, 2 ili 1 se nakon 2 sata smanjuje za jednu razinu te se potom u koracima od 30 minuta isključuje.
- Uključeno osvjetljenje radne površine gasi se automatski nakon 12 sati.

Odabir načina rada na odvod ili kruženje zraka

Napa je prikladna za način rada na odvod ili kruženje zraka. Snaga ventilatora prilagođava se odabranim načinom rada. Tvornički je podešen način rada na kruženje zraka. Napu morate prilagoditi za način rada na odvod zraka.

Prebacivanje na način rada na odvod zraka moguće je ako se deaktivira brojač sati filtra za mirise.

- Kod uvučenog zaslona za paru pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje .

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Tipku za naknadni rad  držite pritisnutom dok ne zasvijetle simboli za filter za masnoću  i filter za mirise .

- Dodirnite simbol filtra za mirise .

Trepere simbol filtra za mirise  i razina rada ventilatora.

- Dodirnite tipku **B**.

- Potvrdite postupak pritiskom na tipku filtra za mirise .

Svi kontrolni indikatori se isključuju.

Podešen je način rada na odvod zraka.

Ukoliko potvrda ne uslijedi unutar 4 minute, uređaj automatski preuzima prethodnu postavku.

Uključivanje/isključivanje Plug&Play funkcije

- Dodirnite tipku za uključivanje/isključivanje .

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Tipku za naknadni rad  držite pritisnutom.

Nakon nekoliko sekundi svijetle simboli za filter za masnoću  i filter za mirise , nakon sljedećih 7 sekundi svijetli indikator **1** prikaza stupnja rada ventilatora.

- Nakon toga, jedno za drugim, dodirnite

- tipku **1**,

- tipku za osvjetljenje  te ponovo

- tipku za osvjetljenje .

Kad je Plug&Play funkcija isključena trepere indikatori **1** i **3**.

Kad je uključena trajno svijetle indikatori **1** i **3**.

- Za aktivaciju dodirnite tipku **B**.

Trajno svijetle indikatori **1** i **3**.

- Za deaktivaciju dodirnite tipku **1**.

Trepere indikatori **1** i **3**.

- Potvrdite postupak pritiskom na tipku za uključivanje funkcije naknadnog rada .

Svi indikatori se isključuju.

Umrežavanje

Preduvjeti za umrežavanje

Obratite pažnju na sljedeće zahtjeve za umrežavanje:

1. Kućna mreža dostupna je na mjestu postavljanja.
Imajte spremnu WLAN lozinku.
2. Miele aplikacija je dostupna na mobilnom krajnjem uređaju.
3. Imate korisnički račun u Miele aplikaciji.

Provođenje Scan & Connect

- Skenirajte QR kôd.

Puštanje u rad

Ukoliko ste instalirali Miele aplikaciju i imate korisnički račun, izravno Vas se vodi na umrežavanje.

Ako još niste instalirali Miele aplikaciju vodi Vas se u Apple App Store® ili Google Play Store™.

- Instalirajte Miele aplikaciju i izradite korisnički račun.
- Ponovo skenirajte QR kôd.

Miele aplikacija Vas vodi kroz podešavanje.



da5496 DAH4XXX-qr-v02

Odjava WLAN-a i daljinskog upravljača

Kako biste uspostavili novu WLAN vezu ili vezu s daljinskim upravljačem, prvo morate prekinuti postojeće veze.

Odjavom se WLAN i povezani daljinski upravljač uvijek istovremeno odjavljuju.

- Kod uvučenog zaslona za paru pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje ☰.

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Tipku za naknadni rad ⁵ ¹⁵ držite pritisnutom dok ne zasvijetle simboli za filter za masnoću ☼ i filter za mirise 🌐.

- Dodirnite tipku 1.

Kod postojeće WLAN veze 2 i 3 trajno svijetle.

Kada je daljinski upravljač prijavljen, dodatno svijetli B.

- Dodirnite tipku 1.

Trajno svijetli 2, a treperi 3.

Nakon nekoliko sekundi trepere 2 i 3. Veza je prekinuta.

- Napustite način odjave na napi pritiskom na tipku za naknadni rad ⁵ ¹⁵.
- Također odjavite daljinski upravljač. Obratite pažnju na upute za uporabu daljinskog upravljanja.

Sve su veze prekinute. Možete uspostaviti novu vezu.

Postavljanje Con@ctivity funkcije

Aktivacija Con@ctivity 3.0 putem kućne WLAN veze

Pretpostavka:

- kućna WLAN mreža
- Miele ploča za kuhanje s mogućnošću spajanja na WLAN

- Svoju napu i ploču za kuhanje povežite u kućnu WLAN mrežu (pogledajte odlomak „U mrežavanje“).

Con@ctivity funkcija se automatski uključuje.

Aktivacija Con@ctivity 3.0 putem izravne WLAN veze

Za povezivanje u kućnu mrežu alternativno možete uspostaviti izravnu vezu između ploče za kuhanje i nape.

Pretpostavka:

- Miele ploča za kuhanje s mogućnošću spajanja na WLAN

- Kod uvučenog zaslona za paru pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje ☰.

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Tipku za naknadni rad ⁵ držite pritisnutom dok ne zasvijetle simboli za filtar za masnoću  i filtar za mirise .

- Dodirnite tipku **3**.

Trajno svijetli **2**, a treperi **3**.

Napa je tijekom sljedeće 10 minute spremna za povezivanje.

- Pokrenite WLAN vezu na ploči za kuhanje. Informacije o tome nalaze se u priloženim uputama za uporabu ploče za kuhanje.

Nakon uspješnog povezivanja trajno svijetle **2** i **3**.

- Potvrdite postupak pritiskom na tipku za uključivanje funkcije naknadnog rada .

Ako povezivanje nije moguće, trepere **2** i **3** ili se postupak prekida.

- Prekinite vezu na napi (pogledajte odlomak „WLAN odjava“) i ploči za kuhanje.

- Ponovite postupak.

Ploča za kuhanje i napa se ne mogu povezati u kućnu mrežu ako postoji izravna WLAN veza. Upravljanje preko Miele aplikacije tada primjerice nije moguće. Ako se želite kasnije povezati u kućnu mrežu, prvo morate prekinutu izravnu WLAN vezu između ploče za kuhanje i nape (pogledajte odlomak „WLAN odjava“).

Prijava daljinskog upravljača

Miele DARC 7 je dodatni pribor

- Kod uvučenog zaslona za paru pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje  na napi.

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Tipku za naknadni rad ⁵ držite pritisnutom dok ne zasvijetle simboli za filtar za masnoću  i filtar za mirise .

- Dodirnite tipku **B**.

Trajno svijetli **2**, a treperi **3**.

- Započnite prijavu na daljinskom upravljaču. Informacije o tome nalaze se u priloženim uputama za uporabu daljinskog upravljanja.

Nakon uspješne prijave trajno svijetli **2** i **3**.

- Potvrdite postupak pritiskom na tipku za uključivanje funkcije naknadnog rada .

Odjava daljinskog upravljača

- Za odjavu, pogledajte poglavlje „Puštanje u pogon“, odlomak „Odjava WLAN-a i daljinskog upravljača“.

Rukovanje

Opasnost od prignječenja!

Ne dirajte zaslon za paru u području kretanja istog tijekom izvlačenja ili uvlačenja.

Uključivanje ventilatora

- Kod uvučenog zaslona za paru pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje .

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Uključite ventilator dodiranjem na tipku **1** do **B**.

Zaslon za paru se izvlači.

Ventilator se uključuje na željeni stupanj.

Odabir stupnja snage rada

- Željeni stupanj snage odaberite tipkom **1** do **B**.
- Kada dodirnete tipku **B**, aktivira se prvi Booster stupanj.

Svijetli simbol **B**.

- Kada ponovno dodirnete tipku **B**, aktivira se drugi Booster stupanj.

Svijetli simbol **B**.

Smanjenje Booster stupnjeva

Drugi se Booster stupanj nakon 2 minute vraća na prvi Booster stupanj.

Prvi se Booster stupanj nakon 5 minuta automatski vraća na stupanj **3**.

Odabir naknadnog rada

- Nakon kuhanja dodirnete tipku za naknadni rad ⁵ dok ventilator još uvijek radi:

- jednom: ventilator se isključuje nakon 5 minuta (svijetli ⁵).
- dva puta: ventilator se isključuje nakon 15 minuta (svijetli ¹⁵).
- Ako ponovno dodirnete tipku za naknadni rad ⁵, ventilator ostaje uključen (isključuje se ¹⁵).

Isključivanje ventilatora

- Dodirnite tipku aktivnog stupnja snage rada ventilatora.

Ventilator se isključuje.

Ako je osvjettljenje radne površine isključeno, napa se nakon 1 minute uvlači.

Naknadni rad u Plug&Play načinu rada

Kada isključite ventilator u Plug&Play načinu rada, isti se podešava na stupanj **1**.

Naknadni rad osigurava prozračivanje podnožja nakon kuhanja.

Ovisno o zadnje uključenom stupnju ventilatora naknadni rad može trajati između 2 i 30 minuta.

Tijekom naknadnog rada, ventilator možete odmah isključiti tipkom **1** ili tipkom za uključivanje/isključivanje .

Ova funkcija je neovisna o funkciji naknadnog rada ⁵.

Uključivanje osvjetljenja ploče za kuhanje

- Dodirnite tipku za uključivanje/isključivanje .

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Kratko pritisnite tipku za osvjetljenje .

Zaslon za paru se izvlači.

Osvjetljenje svijetli s maksimalnom jačinom. Svijetle sve 3 crtice pokraj tipke za osvjetljenje .

Prigušivanje osvjetljenja ploče za kuhanje

- Pri uključenom osvjetljenju držite pritisnutu tipku .

Svijetlo se smanjuje, sve dok držite tipku pritisnutom.

- Ponovno držite pritisnutom tipku za osvjetljenje .

Osvjetljenje je ponovno svjetlije, sve dok tipku ne pustite.

- Alternativno možete odabrati 3 stupnja jačine osvjetljenja pritiskom na crticu kraj tipke za osvjetljenje .

Isključivanje osvjetljenja radne površine

- Pritisnite tipku za osvjetljenje .

Osvjetljenje ploče za kuhanje se isključuje.

Ako je ventilator isključen, napa se nakon 1 minute uvlači.

Uključivanje/isključivanje ambijentalne rasvjete

Ambijentalnu rasvjetu možete uključiti u bilo kojem trenutku dok koristite napu.

- Za uključivanje i isključivanje pritisnite tipku za ambijentalnu rasvjetu .

Uključivanje/isključivanje ambijentalnog načina rada

- Kod uvučenog zaslona za paru pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje .

- Pritisnite tipku za ambijentalnu rasvjetu .

Zaslon za paru se izvlači oko 2 cm u ambijentalni položaj. Uključuje se ambijentalno osvjetljenje.

- Za isključivanje pritisnite tipku za ambijentalnu rasvjetu .

- Ako u ambijentalnom načinu rada uključite ventilator ili osvjetljenje ploče za kuhanje, zaslon za paru se izvlači.

- Ako isključite ventilator i osvjetljenje ploče za kuhanje dok je zaslon za paru izvučen, a ambijentalno osvjetljenje uključeno, zaslon za paru pomiče se u ambijentalni položaj.

Rukovanje

Uvlačenje zaslona za paru

- Dodirnite tipku za uključivanje/isključivanje ☺.

Ventilator, osvjetljenje ploče za kuhanje i ambijentalno osvjetljenje su isključeni.

Svi simboli se isključuju.

Zaslon za paru se uvlači u potpunosti.

Ako su ventilator i osvjetljenje isključeni, napa se nakon 1 minute automatski uvlači.

Kuhanje s Con@ctivity funkcijom

Ako je uključena Con@ctivity funkcija, napa se automatski regulira ovisno o ploči za kuhanje.

- Uključite zonu za kuhanje na željenu snagu rada.

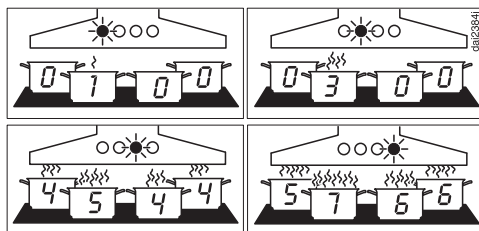
Zaslon za paru se izvlači.

Uključuje se osvjetljenje radne površine.

Nakon nekoliko sekundi uključuje se ventilator, prvo kratko na stupnju **2**, zatim na stupnju **1**.

Tijekom kuhanja napa automatski bira potreban stupanj snage rada ventilatora. Snaga ventilatora ovisi o broju uključenih zona za kuhanje i stupnju odabranih stupnjeva kuhanja.

Budući da promjena stupnja snage rada na ploči za kuhanje ne rezultira odmah manjom ili većom količinom pare, napa reagira sa zakašnjenjem.



Primjeri za razinu jakosti ventilatora od **1** do **6**

- Nakon kuhanja isključite sve zone za kuhanje.

Kako bi se zrak u kuhinji očistio od preostalih para i mirisa, ventilator će se postupno smanjivati tijekom sljedećih nekoliko minuta i na kraju isključiti.

Nakon još 30 sekundi isključuje se osvjetljenje radne površine.

Zaslon za paru se uvlači 1 minutu kasnije.

Zaslon za paru pomiče se u ambijentalni položaj kada je ambijentalna rasvjeta uključena. Ambijentalna rasvjeta ostaje uključena.

Prženje s Con@ctivity

- Zonu za kuhanje uključite na najviši stupanj primjerice za zagrijavanje posuđa prije prženja. Nakon otprilike 10 sekundi do 4 minute, ponovno podesite na niži stupanj snage rada (60 sekundi do 5 minuta za HighLight ploču za kuhanje).

Napa prepoznaje postupak kuhanja.

Napa se uključuje te se nakon ponovnog uključivanja ploče za kuhanje uključuje na razinu ventilacije 3 i ostaje na toj razini rada ventilatora oko 5 minuta.

Potom stupanj rada ventilatora ponovno određuje Con@ctivity funkcija.

I sami unaprijed možete ručno odrediti razinu rada ventilatora.

Privremeno isključenje Con@ctivity funkcije

- Con@ctivity funkcija će se privremeno isključiti ako
 - odaberite drugu razinu rada ventilatora, ili
 - isključite napu, ili
 - odaberete funkciju naknadnog rada  ¹⁵.
- Napa se vraća na Con@ctivity kada
 - napom ne upravljate oko 5 minuta, ili
 - odabrana brzina ventilatora odgovara stupnju snage rada odabranom pomoću Con@ctivity, ili
 - ventilator nape i ploča za kuhanje isključeni su barem 30 sekundi. Kod sljedećeg uključivanja ploče za kuhanje Con@ctivity funkcija se ponovo aktivira.

Isključivanje Con@ctivity funkcije tijekom cijelog procesa kuhanja

- Uključite ventilator **prije** ploče za kuhanje.

Con@ctivity je deaktiviran sve do isključivanja nape.

Ako su nakon kuhanja napa i ploča za kuhanje bili isključeni na 30 sekundi, Con@ctivity funkcija će se aktivirati prilikom sljedećeg uključivanja ploče za kuhanje.

Prilagodba postavki

Intervali brojača radnih sati filtra za masnoću

Interval za čišćenje tvornički je podešen na 30 sati.

- Kraći interval od 20 sati ima smisla ako puno pržite.
- Ako kuhate samo povremeno, kratki interval također ima smisla. Time se sprječava stvrdnjavanje nakupljene masnoće koja otežava čišćenje.
- Možete odabrati dulji interval od 40 ili 50 sati ako redovito kuhate s vrlo malo masnoće.

Promjena intervala brojača radnih sati filtra za masnoću

- Dodirnite tipku za uključivanje/isključivanje .

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Tipku za naknadni rad ⁵1¹⁵ držite pritisnutom dok ne zasvijetle simboli za filter za masnoću  i filter za mirise .

- Dodirnite simbol filtra za masnoću .

Treperi simbol filtra za masnoću  i razina rada ventilatora.

Indikatori **1** do **B** prikazuju podešeno vrijeme:

Prikaz 1	20 sati
Prikaz 2	30 sati
Prikaz 3	40 sati
Prikaz B	50 sati

- Željeno vrijeme odaberite dodirom na broj.
- Potvrdite postupak pritiskom na tipku filtra za masnoću . Ukoliko potvrda ne uslijedi unutar 4 minute, uređaj automatski preuzima prethodnu postavku.

Intervali brojača radnih sati filtra za mirise

Tvornički je podešen interval od 180 sati.

- Ako često kuhate jela intenzivnih mirisa, preporučujemo da skratite interval na 120 sati.
- Ako rijetko kuhate jela intenzivnih mirisa, možete produžiti interval na 240 sati.

Promjena / deaktivacija intervala brojača radnih sati filtra za mirise

- Dodirnite tipku za uključivanje/isključivanje .

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Tipku za naknadni rad ⁵1¹⁵ držite pritisnutom dok ne zasvijetle simboli za filter za masnoću  i filter za mirise .

- Dodirnite simbol filtra za mirise .

Trepere simbol filtra za mirise  i razina rada ventilatora.

Indikatori **1** do **B** prikazuju podešeni interval:

Prikaz 1	120 sati
Prikaz 2	180 sati
Prikaz 3	240 sati
Prikaz B	je isključen

- Željeni interval odaberite dodirom na brojeve.
- Potvrdite postupak pritiskom na tipku filtra za mirise . Ukoliko potvrda ne uslijedi unutar 4 minute, uređaj automatski preuzima prethodnu postavku.

Isključenje/uključenje sustava za upravljanje napajanjem

Međutim, imajte na umu da isključivanje može dovesti do povećane potrošnje energije.

- Dodirnite tipku za uključivanje/isključivanje .

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Tipku za naknadni rad ⁵1¹⁵ držite pritisnutom.

Nakon nekoliko sekundi svijetle simboli filtra za masnoću  i filtra za mirise , nakon narednih 7 sekundi svijetli **1**.

- Nakon toga, jedno za drugim, dodirnite

- tipku za osvjetljenje ,
- tipku **1** i ponovno
- tipku za osvjetljenje .

Kad je uključeno upravljanje napajanjem, trajno svijetli **1** i **B**.

Kad je napajanje isključeno **1** i **B** trepere.

- Za isključivanje sustava za upravljanje napajanjem, dodirnite tipku **1**.

1 i **B** trepere.

- Za aktivaciju dodirnite tipku **B**.

1 i **B** trajno svijetle.

- Potvrdite postupak pritiskom na tipku za uključivanje funkcije naknadnog rada ⁵1¹⁵.

Svi indikatori se isključuju.

Ukoliko postupak ne potvrdite unutar 4 minute, uređaj zadržava prethodnu postavku.

Uključivanje/isključivanje zvučnog signala senzorskih tipki

Kada odaberete funkciju pomoću senzorskih tipki, kratko se oglašava zvučni signal kao potvrda dodira.

Zvučni signal se može isključiti.

- Dodirnite tipku za uključivanje/isključivanje .

Svi simboli svijetle smanjenom jačinom.

- Tipku za naknadni rad ⁵1¹⁵ držite pritisnutom.

Nakon nekoliko sekundi svijetle simboli filtra za masnoću  i filtra za mirise , nakon narednih 7 sekundi svijetli **1**.

- Potom tri puta dodirnite tipku **1**.

Kad je zvučni signal uključen trajno svijetle **2** i **3**.

Kad je isključen, trepere **2** i **3**.

- Za isključenje zvučnog signala dodirnite tipku **1**.

2 i **3** trepere.

- Za aktivaciju dodirnite tipku **B**.

2 i **3** trajno svijetle.

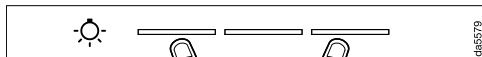
- Potvrdite postupak pritiskom na tipku za uključivanje funkcije naknadnog rada ⁵1¹⁵.

Svi indikatori se isključuju.

Ukoliko postupak ne potvrdite unutar 4 minute, uređaj zadržava prethodnu postavku.

Smanjenje visine izvlačenja para

- Kod uvučenog zaslona za paru pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje .



- Dvaput istovremeno pritisnite prvu i treću crticu pored tipke za osvjetljenje .

Zaslon za paru se izvlači na smanjenu visinu od oko 10 cm.

- Uključite ventilator ili osvjetljenje ploče za kuhanje.

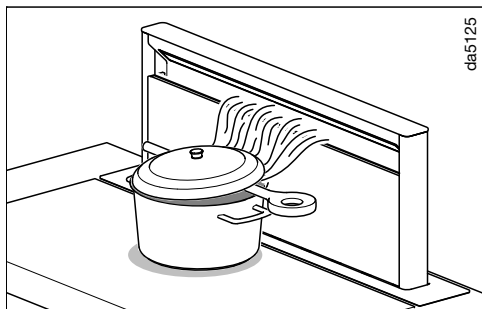
Kod isključivanja, zaslon za paru se prvo izvlači do svoje maksimalne visine, a zatim se ponovno uvlači.

Zaslon za paru se kod ponovnog uključivanja izvlači do smanjene visine.

- Za povratak na maksimalnu visinu izvlačenja, s uvučenim zaslonom za paru, ponovno dvaput dodirnite prvu i treću crticu pored tipke za osvjetljenje .

Mjere navedene u nastavku pomoći će Vam pri štedljivoj uporabi:

- Prilikom kuhanja pazite da je kuhinja dovoljno prozračena. Ako kod odvoda zraka ne dolazi dovoljno zraka, napa neće efikasno raditi i doći će do pojačanih zvukova pri radu uređaja.
- Po mogućnosti kuhajte na nižim razinama snage. Manje pare od kuhanja znači i nižu razinu snage nape te samim time i manju potrošnju električne energije.
- Posuđe za kuhanje postavite što bliže napi.
- Po mogućnosti kuhajte samo s poklopljenim posudama. Tako se sprječava nepotrebnii gubitak topline.
- Koristite posuđe s bočnim otvorom za ispuštanje pare. Otklon para kuhanja u smjeru nape osigurava optimalnu funkcionalnost.



- Kada kuhate u otklopljenim posudama, poklopac postavite ukoso. Kako biste usmjerili paru od kuhanja prema napi, stavite primjerice kuhaču između lonca i poklopca.

- Redovito čistite ili mijenjajte filtre. Jako zaprljani filtri smanjuju snagu, povećavaju opasnost od požara i higijenski su rizik.
- Koristite Con@ctivity funkciju. Napa se automatski uključuje i isključuje. Napa bira optimalni stupanj snage za situaciju kuhanja te na taj način osigurava manju potrošnju energije.
- Ako napom upravljate ručno, pazite na sljedeće:
 - Na napi provjerite odabranu razinu snage. Većinom je dovoljan niži stupanj snage. Booster stupanj koristite samo kad je to nužno.
 - Kod jačih para od kuhanja na vrijeme uključite viši stupanj snage. To je učinkovitiji način usisavanja para i mirisa iz kuhinje, od načina kada je napa cijelo vrijeme uključena.
 - Pritom pazite da napu nakon kuhanja ponovno isključite. Ako kuhinjski zrak nakon kuhanja još želite prozračiti od zaostalih para i mirisa, uključite funkciju naknadnog rada. Ventilator se automatski isključuje po isteku odabranog trajanja naknadnog rada.

Čišćenje i održavanje

Kućište

Općenito

Površine i upravljački elementi mogu se oštetiti neprikladnim sredstvom za čišćenje.

Ne upotrebljavajte sredstva za čišćenje, koja sadrže sodu, kiseline, klorid ili otapala.

Ne upotrebljavajte abrazivna sredstva za čišćenje, primjerice grubi prašak za čišćenje, tekuća praškasta sredstva, grube spužvice za ribanje kao primjerice spužvice za čišćenje lonaca ili korištene spužvice s ostacima sredstva za ribanje

 Vлага u napi može uzrokovati štetu.

Pazite da u napu ne dospije vlaga.

- Sve površine i upravljačke elemente čistite samo lagano vlažnom spužvicom, sredstvom za pranje i toplom vodom.
- Sve površine na kraju osušite mekom krpom.

Posebne napomene za staklene površine

- Osim uputa iz općenitih napomena, za čišćenje staklenih površina prikladna su sredstva za čišćenje stakla uobičajena u kućanstvu.

Filtar za masnoću i usisni panel



Opasnost od požara

Vrlo masni filtri su zapaljivi.

Filtre za masnoću redovito čistite.

Panel rubnog usisa i višekratno uporabljivi metalni filtri za masnoću u uređaju prihvaćaju na sebe čvrste sastojke kuhinjske pare (masnoće, prašinu itd.) i tako sprječavaju onečišćenje nape.

Filtiri za masnoću i panel moraju se redovito čistiti.

Jako zaprljani filtri za masnoću smanjuju usisnu snagu i dovode do jakog zaprljanja nape i kuhinje.

Intervali čišćenja

Nakupljena masnoća se nakon duljeg vremena stvrdnjava i otežava čišćenje. Preporučuje se čišćenje usisnog panela i filtra za masnoću svakih 3–4 tjedna.

Brojač radnih sati Vas indikatorom simbola filtra za masnoću  podsjeća na redovito čišćenje panela rubnog usisa i filtra za masnoću.

Vađenje panela i filtra za masnoću

Otvaranje panela

- Kod uvučenog zaslona za paru pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje .
- Kratko pritisnite tipku za osvjetljenje .

Zaslon za paru se izvlači.

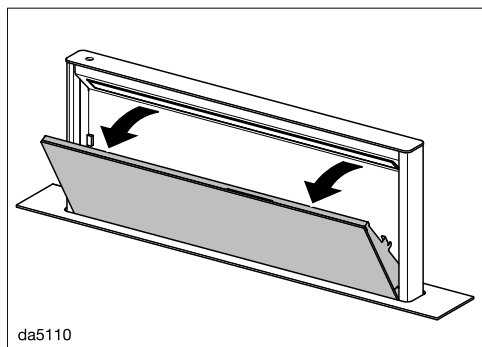


Opasnost od prignječenja

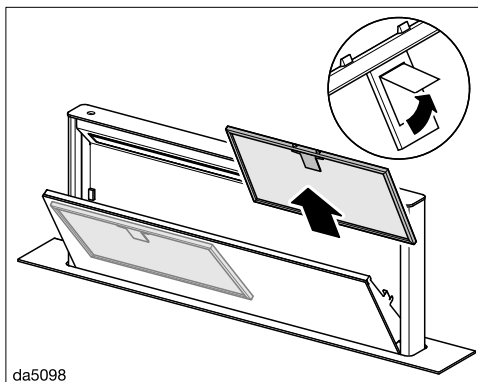
Kada kod izvučenog zaslona za paru isključite ventilator i osvjetljenje, zaslon za paru se automatski uvlači nakon 1 minute. Postoji opasnost od ozljeđivanja. Otvoreni panel se može oštetiti.

Da biste spriječili uvlačenje zaslona za paru, ostavite osvjetljenje uključenim.

Panel drže magneti.



- Panel povucite gore prema naprijed te ga otklopite.



- Otvorite bravicu filtra za masnoću i izvucite ga.

Ručno čišćenje filtra za masnoću

- Filtre operite pomoću četke u toploj vodi u koju ste dodali blago sredstvo za ručno pranje posuđa. Nemojte upotrebljavati koncentrirano sredstvo za pranje posuđa.

Neprikladna sredstva za čišćenje

Neprikladna sredstva za čišćenje mogu kod neredovitog korištenja dovesti do oštećenja na površini filtra. Sljedeća sredstva za čišćenje ne bi trebalo koristiti:

- Sredstva za čišćenje kamenca
- Sredstva za ribanje, mlijeko za ribanje
- Agresivna univerzalna sredstva za čišćenje i sprejevi za uklanjanje masnoća
- Raspršivače za čišćenje pećnica,

Čišćenje i održavanje

Pranje filtra za masnoću u perilici posuđa

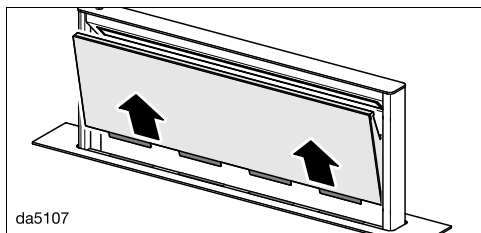
⚠ Šteta uzrokovana previsokom temperaturom u perilici posuđa. Filtri za masnoću uslijed previsoke temperature mogu postati neupotrebljivi, primjerice deformiraju se. Odaberite program koji neće prekoračiti preporučenu temperaturu. Pročitajte napomene u uputama za uporabu perilice posuđa.

- Filtre za masnoću postavite po mogućnosti okomito ili nakošeno u donju košaru. Pripazite da se prskalice mogu slobodno okretati.
- Koristite uobičajeno sredstvo za pranje.
- Odaberite program s temperaturom od maksimalno 65°C.

Ovisno o sredstvu za pranje može doći do promjene boja na unutarnjim površinama filtra. Navedeno nema utjecaj na funkcionalnost filtra za masnoću.

- Nakon čišćenja položite filter za masnoću na upijajuću površinu kako bi se osušio.

Vađenje panela



- Otvoreni panel izvucite prema gore te ga položite na meku podlogu.

Čišćenje panela

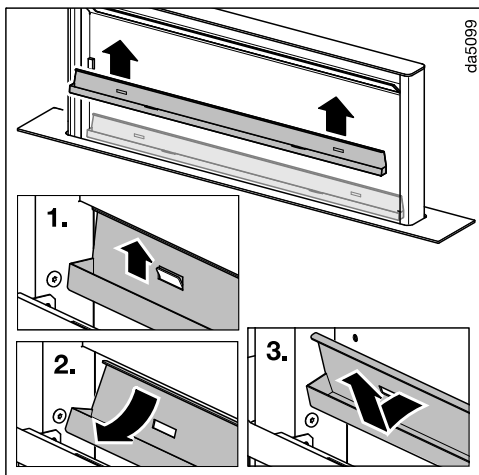
- Pridržavajte se uputa koje su prikazane u poglavlju „Kućište“.

Panel nije prikladan za pranje u perilici posuđa.

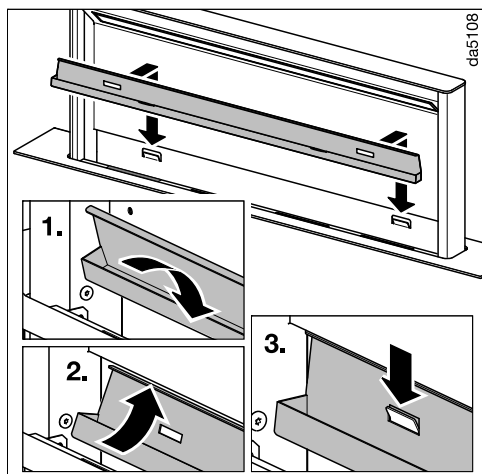
- Dok su usisni panel i filtri za masnoću izvađeni, očistite također i dostupne dijelove kućišta od nataložene masnoće. Time ćete izbjeći opasnost od požara.

Čišćenje prihvatne posude

Prihvatna posuda ispod filtra za masnoću sakuplja kondenzat koji se stvorio. Ista se može izvaditi radi čišćenja.

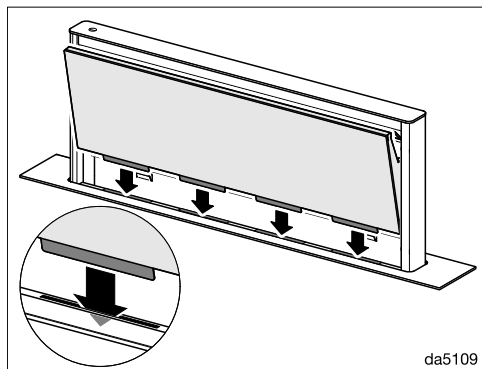


- Pažljivo izvadite prihvatnu posudu prema gore iz držača. Izlijte sakupljeni kondenzat i očistite prihvatnu posudu vlažnom krpom.



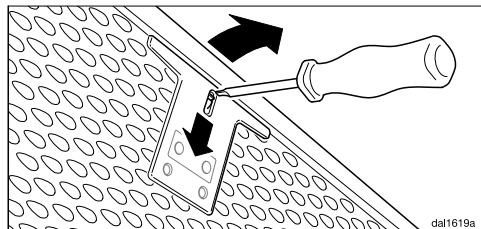
- Nakon čišćenja ponovno pričvrstite prihvatnu posudu na držače.

Umetanje panela



- Umetnite panel u otvor zaslona za paru.

- Ponovno umetnite filter za masnoću. Pazite da bravica bude usmjerena prema van prilikom umetanja filtra za masnoću.



- Ako su filteri za masnoću umetnuti pogrešno, malim odvijačem možete otključati bravicu kroz udubljenje.
- Panel gurnite dok ga magneti ne učvrste.

Resetiranje brojača radnih sati filtra za masnoću

Brojač radnih sati mora se resetirati nakon čišćenja.

- Pri uključenom ventilatoru dodirnite tipku filtra za masnoću  u trajanju od oko 3 sekunde, sve dok ne treperi samo indikator 1.

Simbol filtra za masnoću  se gasi.

Zamjena filtra za masnoću

Redovitom uporabom i čišćenjem površina filtra može se istrošiti.

Filtre za masnoću zamijenite kada primijetite oštećenja.

Filtre za masnoću možete naručiti putem Miele servisne službe (pogledajte kraj ovih uputa) ili u Miele specijaliziranoj trgovini.

Čišćenje i održavanje

Filtar za mirise

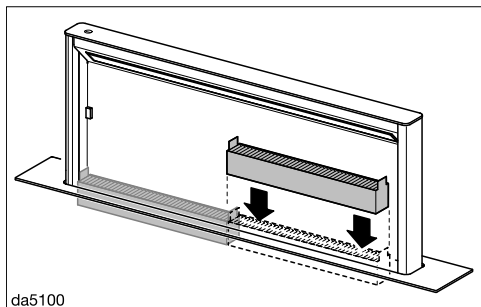
Kod načina rada na kruženje zraka, uz filtre za masnoću morate umetnuti dva filtra za mirise. Oni upijaju mirise od kuhanja.

Filtre za mirise možete naručiti putem Miele internet trgovine, Miele aplikacije, u Miele servisu (pogledajte kraj ovih uputa za uporabu) ili u Miele specijaliziranoj prodavaonici.

Oznaku modela naći ćete u poglavlju „Tehnički podaci“.

Umetanje/zamjena filtra za mirise

- Izvadite panel i prihvatnu posudu kako je opisano ranije.
- Filtar za mirise izvadite iz ambalaže.



- Filtar za mirise umetnite u zaslon za paru. Pazite da su jezičci okrenuti prema gore.
- Ponovo umetnite prihvatnu posudu i panel.

Intervali zamjene

Filtar za mirise zamijenite kad napa više ne uklanja neželjene mirise na zadovoljavajući način, najkasnije svakih 6 mjeseci.

Brojač radnih sati Vas indikatorom simbola filtra za miris  podsjeća da je iste potrebno redovito mijenjati.

Resetiranje brojača radnih sati filtra za mirise

Nakon izmjene je brojač radnih sati potrebno vratiti na početnu vrijednost.

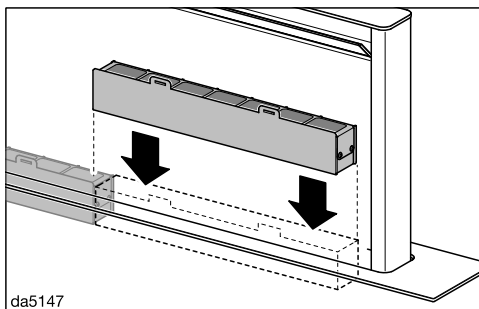
- Pri uključenom ventilatoru dodirnite tipku filtra za mirise  u trajanju oko 3 sekunde, sve dok ne treperi samo indikator 1.

Isključuje se simbol filtra za mirise .

Zbrinjavanje filtra za mirise

- Korišteni filter za mirise možete baciti u kućni otpad.

Filtar za mirise s mogućnosti regeneracije



Za ovu je napu su dostupni regenerirajući filtri za mirise. Može ih se više puta koristiti budući da se regeneriraju u pećnici.

Pročitajte pripadajuće upute za uporabu.

Većinu smetnji i grešaka možete sami ukloniti. U mnogo slučajeva možete uštedjeti vrijeme i novac, jer nećete morati kontaktirati servis.

Na www.miele.hr/support/customer-assistance naći ćete dodatne informacije o tome kako sami riješiti probleme.



Problem	Uzrok i rješenje
Zaslon za paru se blokira prilikom izvlačenja.	Zaslon za paru je blokiran primjerice nekim teškim predmetom. Ako je zaslon za paru tijekom izvlačenja blokiran, malo se uvuče i zaustavi. ■ Dodirnite tipku za uključivanje/isključivanje . Zaslon za paru se izvlači i potom ponovo uvlači.
Zaslon za paru se blokira prilikom uvlačenja.	Predmet se prikliještio u zaslon za paru. Ako je zaslon za paru tijekom uvlačenja blokiran, malo se izvuče i zaustavi. ■ Dodirnite tipku za uključivanje/isključivanje . ■ Uključite ventilator ili osvjetljenje. Zaslon za paru se izvlači.

Informacije za samostalno uklanjanje grešaka te o Miele rezervnim dijelovima naći ćete na www.miele.com/servis.

Kontakt u slučaju smetnji

U slučaju problema koje ne možete sami riješiti obratite se primjerice svojem Miele zastupniku ili Miele servisu.

Miele servisnu službu možete rezervirati online na www.miele.hr/servis. Podatke o kontaktu Miele servisa naći ćete na zadnjoj stranici ovog dokumenta.

Servisu je potrebna oznaka modela i tvornički broj (fabr./SN/br.). Oba podatka nalaze se na tipskoj naljepnici.

Položaj tipske naljepnice

Tipsku naljepnicu pronaći ćete na prednjoj strani kućišta.

Jamstvo

Trajanje jamstva je 2 godine.

Ostale informacije naći ćete u priloženim uvjetima jamstva.

Autorska prava i licence

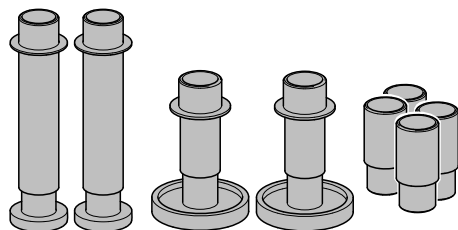
Za rukovanje i upravljanje komunikacijskim modulom Miele koristi svoj ili softver drugog proizvođača, koji ne spada pod takozvanu Open Source licencu. Autorska prava ovog softvera/komponenti softvera su zaštićena. Poštujte i pridržavajte se autorskih ovlaštenja tvrtke Miele i drugih.

Nadalje, komunikacijski modul integriran u uređaj sadrži komponente softvera, koje se prosleđuju pod Open Source uvjetima. Sadržane Open Source komponente uz pripadajuća pravima zaštićena autorska prava, kopije pojedinih važećih uvjeta licenci kao i eventualne ostale informacije možete pozvati lokalno sa IP preko internet pretraživača ([http\[s\]://<IP-Adresse>/Licenses](http[s]://<IP-Adresse>/Licenses)). Ondje iskazano reguliranje jamstva i garancije Open Source uvjeta licenci vrijedi samo u odnosu s pojedinim vlasnicima prava.

Prije ugradnje

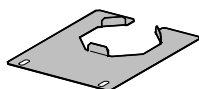
⚠ Prije ugradnje pročitajte informacije u ovom poglavlju i poglavlju „Sigurnosne napomene i upozorenja“.

Materijal za ugradnju

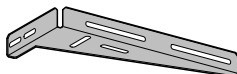


SDZDDeDAD

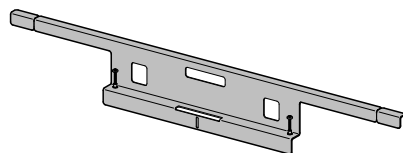
2 duga nosača, 2 kratka nosača,
4 adaptera



2 pričvrzne pločice



4 pričvrсна kutnika



Potporna letvica



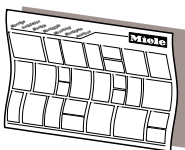
6 vijaka M4 x 11 mm



8 vijaka 4 x 15 mm



2 vijka M4 x 100 mm



Plan ugradnje

Pojedini koraci ugradnje opisani su u nacrtu za ugradnju.

08095672

01056271

11597030

01153516

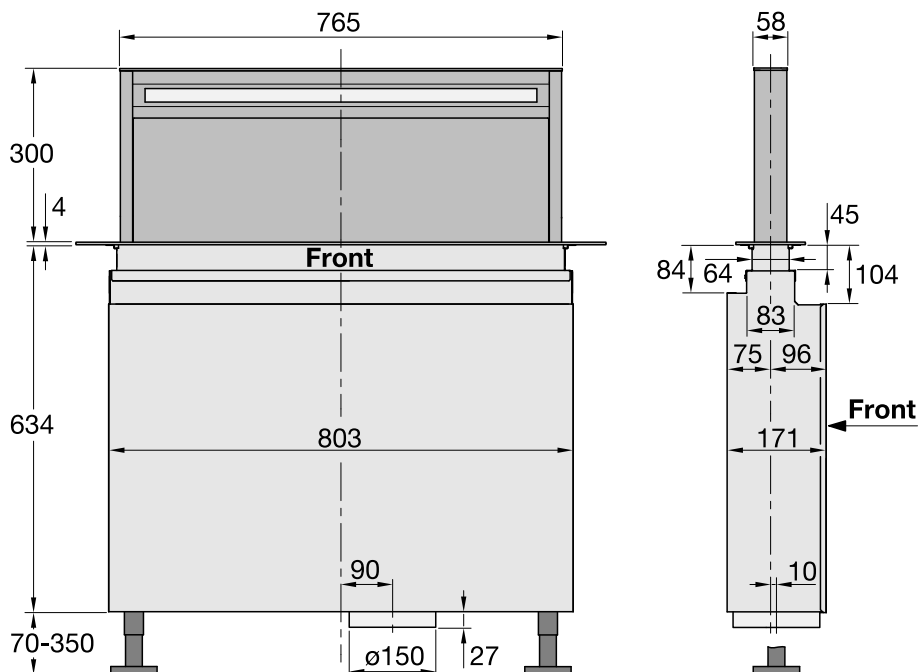
11783611

11560761

12734740

Ugradnja

Dimenzije uređaja



da5555b

Dimenzije za ugradnju



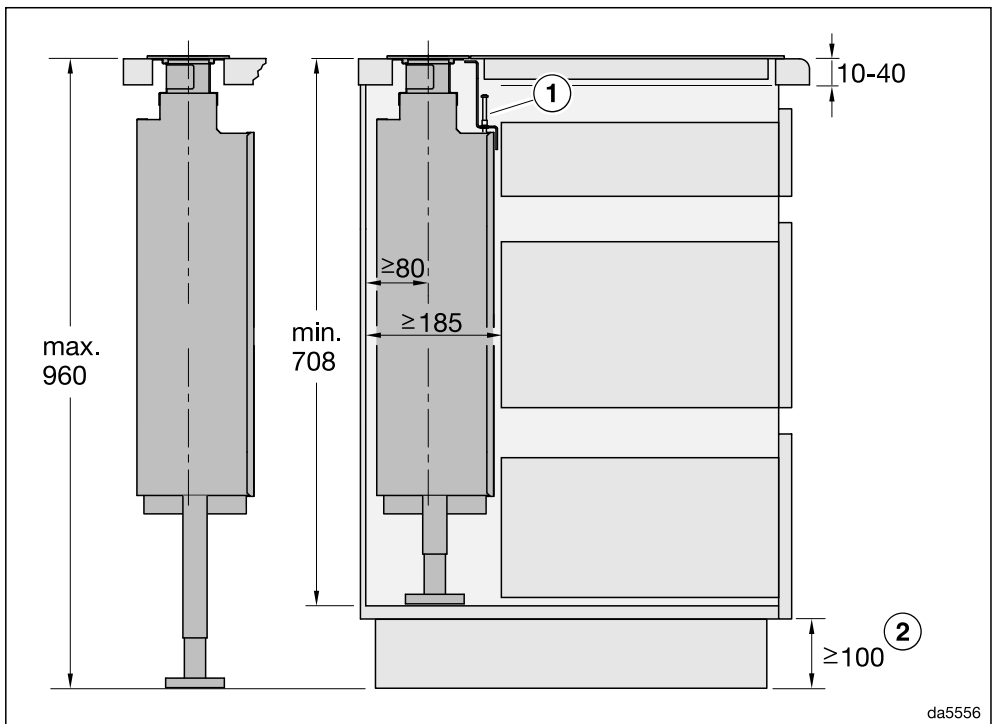
Opasnost od oštećenja toplotom.

Toplina plinske ploče za kuhanje može oštetiti napu.

Napa se ne smije upotrebljavati u kombinaciji s plinskom pločom.

Ukoliko je ispred nape planirano postavljanje pećnice ili štednjaka, potrebno je voditi računa o dovođenju hladnog zraka sukladno odgovarajućim uputama za ugradnju.

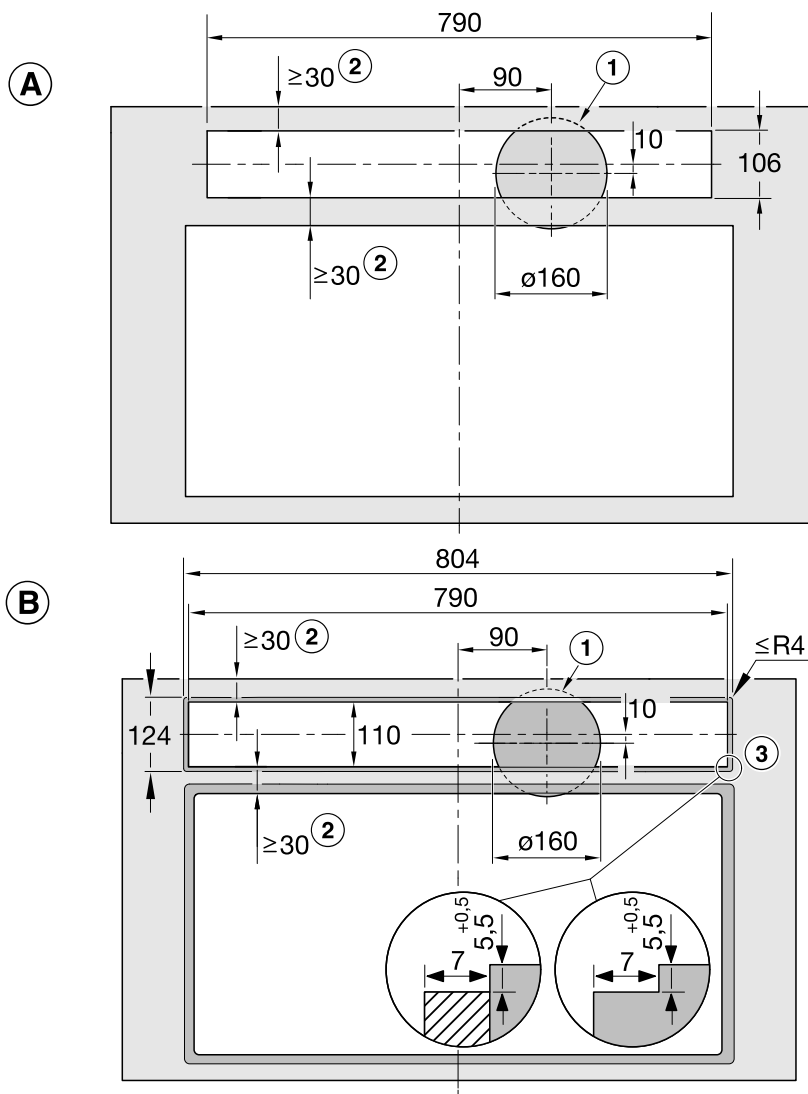
Mjesto montaže mora ostati dostupno. Napa također mora biti dostupna i uklonjiva sprijeda u slučaju problema te potrebe za servisom.



- ① Kada u zajednički otvor jedno uz drugo ugrađujete napu i ploču za kuhanje, morate koristiti priloženu kutnu letvicu.
- ② Minimalna dimenzija je potrebna ako se ispod ormara polože plosnati kanali ili se koristi kutija za kruženje zraka DUU 600.

Ugradnja

DAD 6880: Ugradnja nape i ploče za kuhanje u zasebne otvore



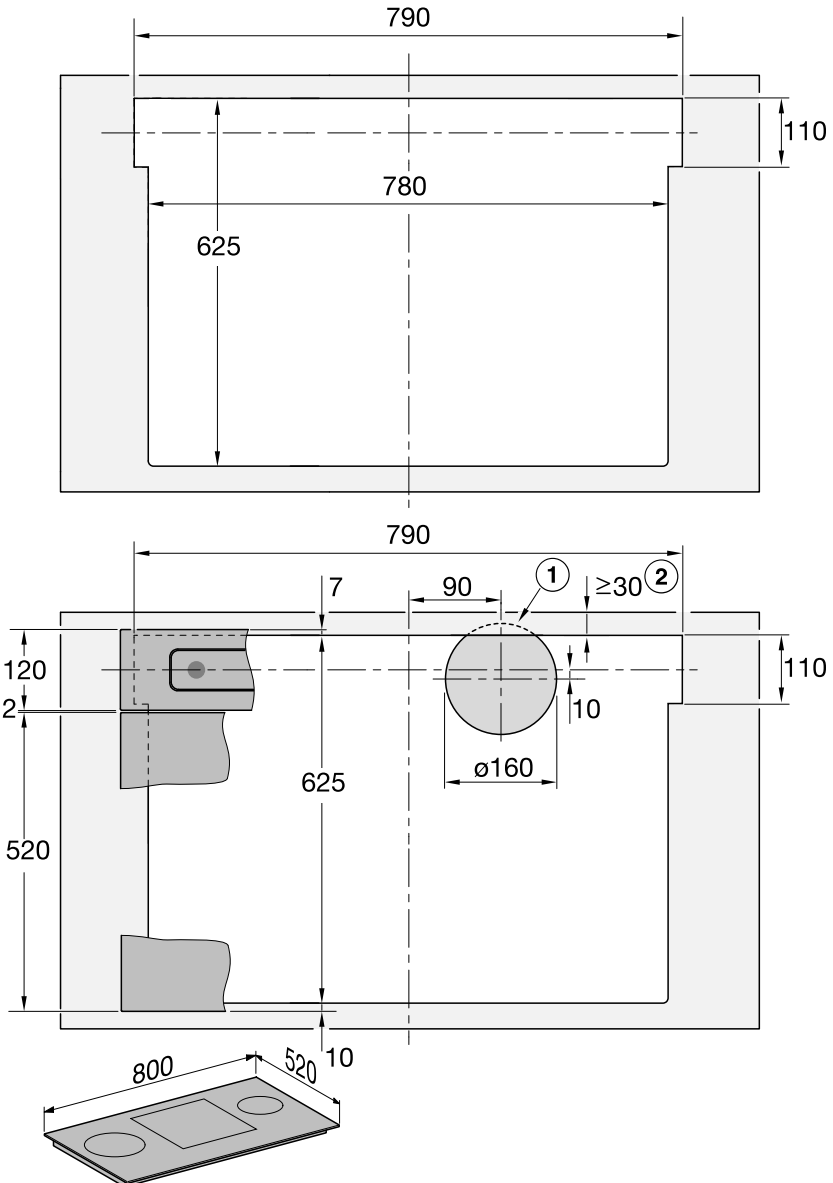
da5557

- ☒ A Položena ugradnja
☐ B Ugradnja u ravnini s radnom površinom

DAD 6880: Ugradnja nape i ploče za kuhanje u zajednički otvor

Primjer: Kombinacija sa KM 8684 FL ili KM 8685 FL

Ugradanja polaganjem na radnu površinu



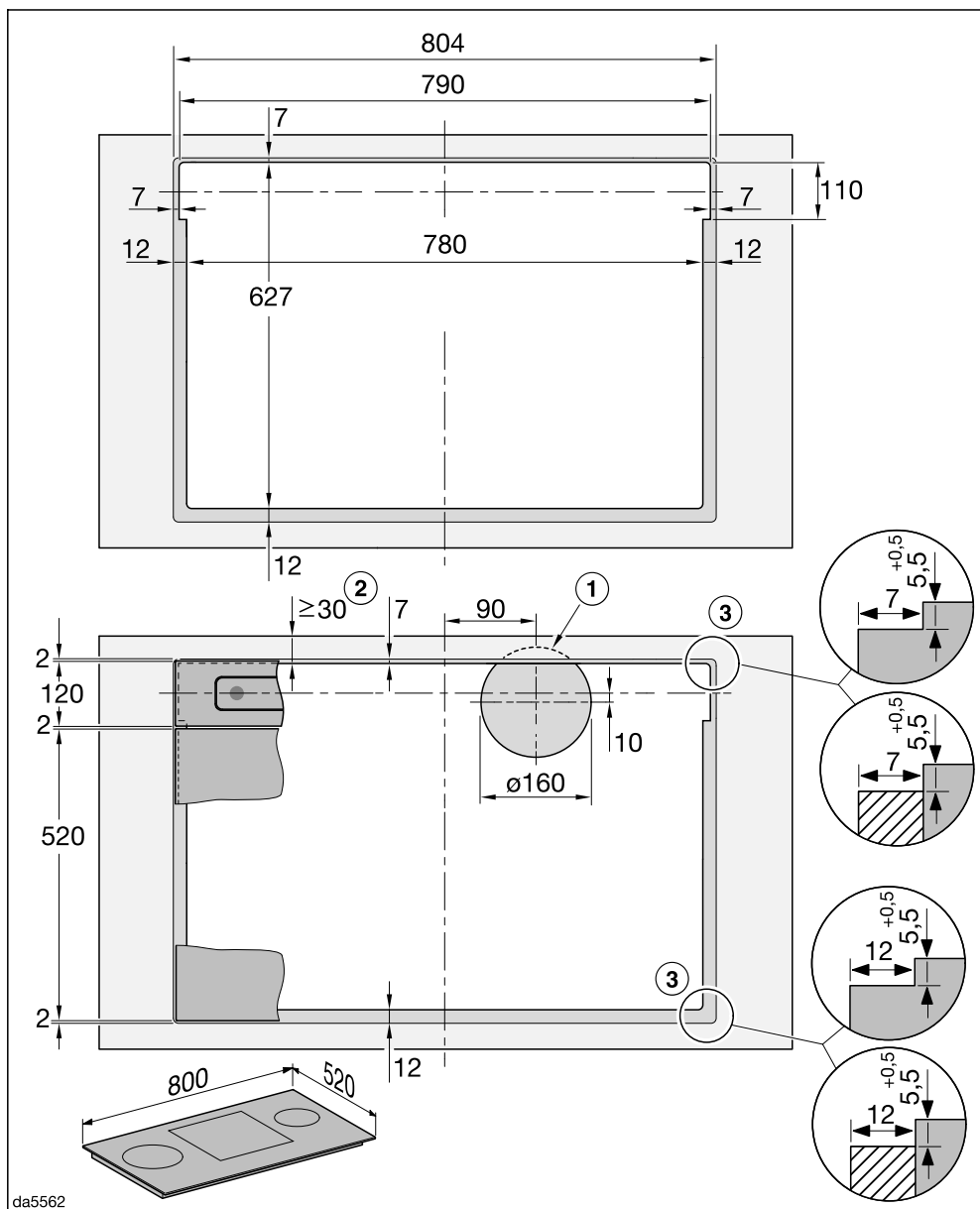
da5561

Ugradnja

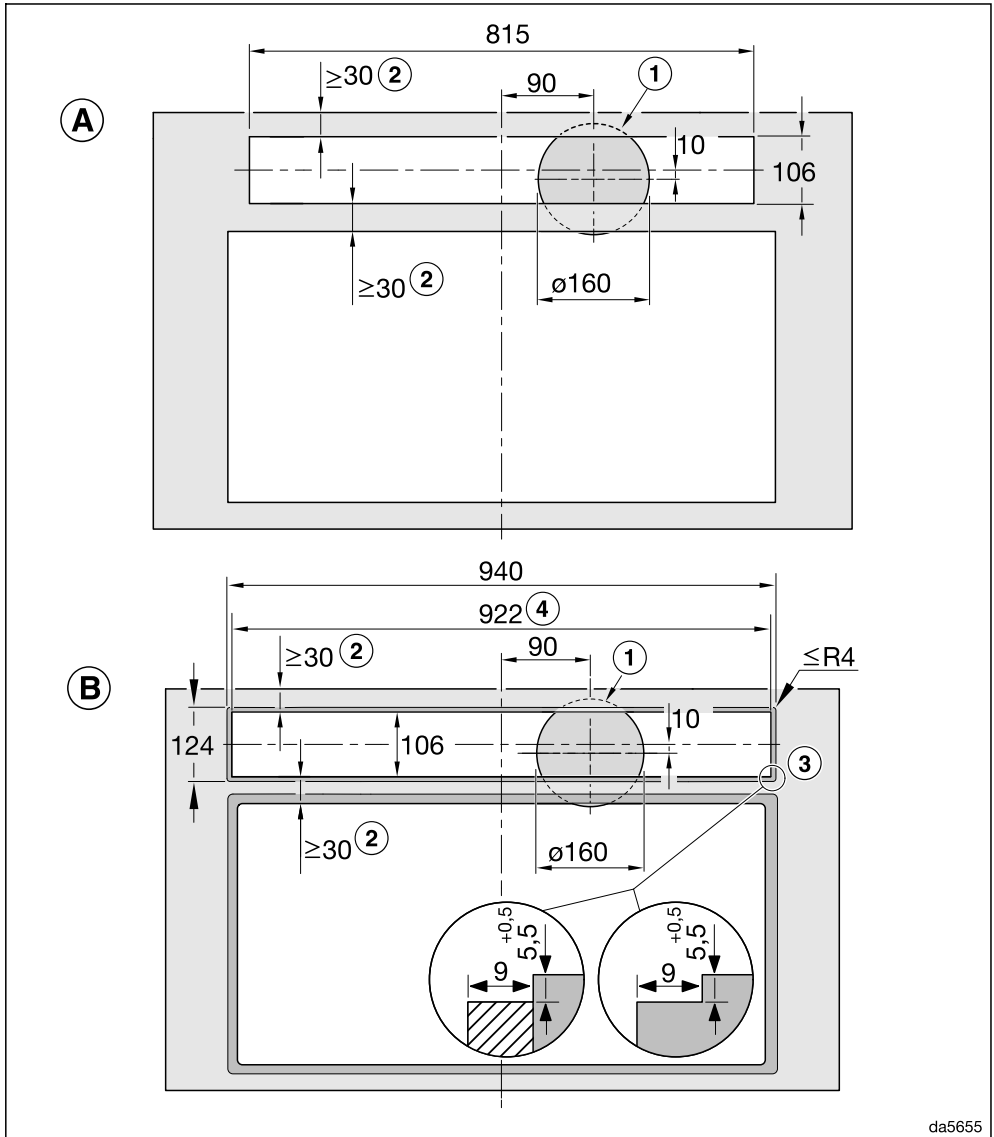
DAD 6880: Ugradnja nape i ploče za kuhanje u zajednički otvor

Primjer: Kombinacija sa KM 8684 FL ili KM 8685 FL

Ugradnja u ravnini s radnom površinom



DAD 6980: Ugradnja nape i ploče za kuhanje u zasebne otvore



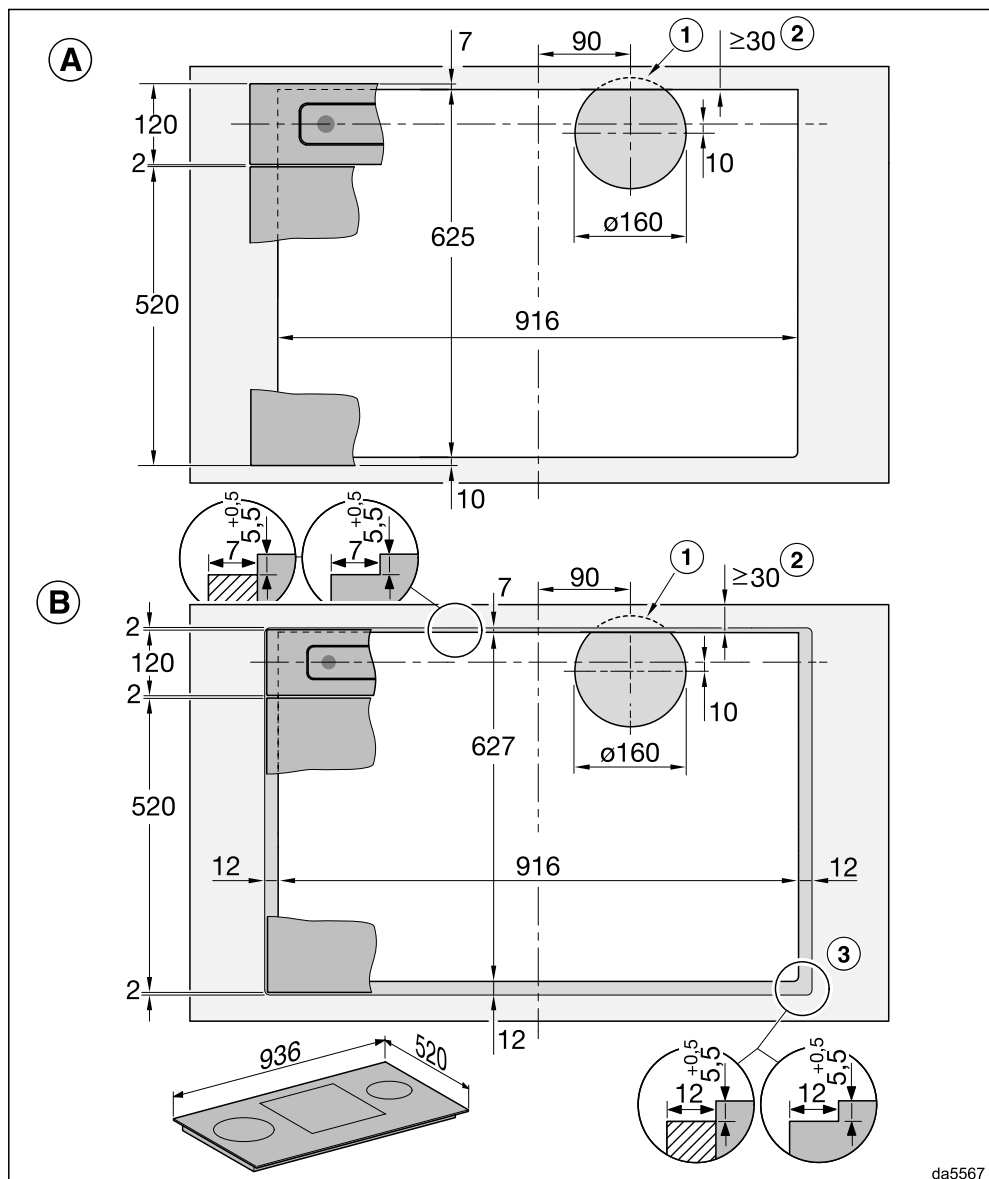
(A) Položena ugradnja

(B) Ugradnja u ravlini s radnom površinom

Ugradnja

DAD 6980: Ugradnja nape i ploče za kuhanje u zajednički otvor

Primjer: Kombinacija sa KM 8695 FL



Ⓐ Položena ugradnja

ⓑ Ugradnja u ravnini s radnom površinom

- ① Otvor za cijev za odvod zraka Ø 150 mm na dnu ormarića
- ② Pazite na dovoljnu stabilnost radne ploče.
- ③ Stepeničasti rub kod ugradnje u ravnini s radnom površinom u radnu ploču
 - Pazite na različite širine izreza za ploču za kuhanje i kuhinjsku napu.
 - Umjesto stepenastog izreza alternativno možete ugraditi drvenu letvicu od 5,5 mm okrenutu prema dolje (ne čini dio isporuke).
 - Kako biste spriječili da se izrez vidi iza staklene ploče, obojite izrezano područje u crno.
- ④ Ako je prethodno bila instalirana DAD 4940/4941 napa, tad je već postojeći izrez širine 815 mm dovoljan za DAD 6980.

DAD 4940/4941 možete zamijeniti sa DAD 6980. Prilagodba izreza i utora nije potrebna.

Prilikom ugradnje pridržavajte se i napomena navedenih u uputama za uporabu i ugradnju ploče za kuhanje.

Zabrtviti fuge



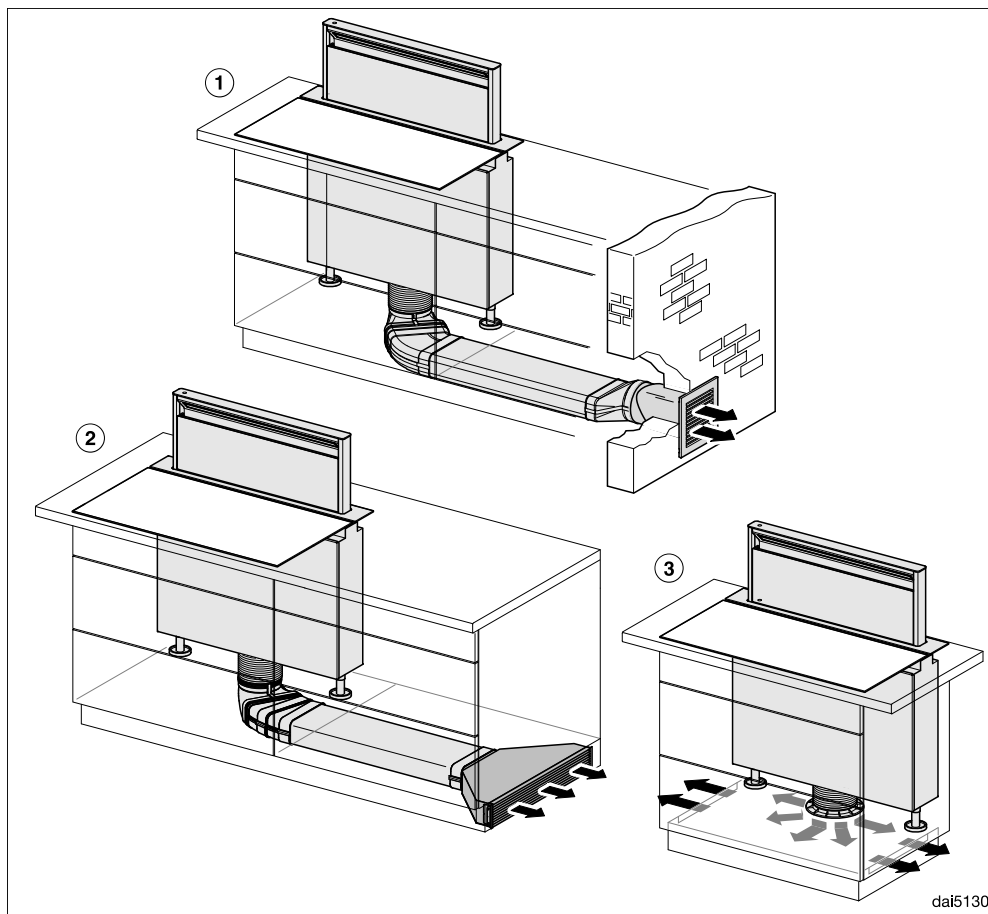
Šteta uzrokovana neprikladnim sredstvom za brtvljenje.

Neprikladno sredstvo za brtvljenje fuga može oštetiti prirodni kamen.

Kod prirodnog kamena i keramičkih pločica od prirodnog kamena, upotrebljavajte isključivo sredstvo za fuge koje je prikladno za te materijale. Pridržavajte se uputa proizvođača.

- Kod ugradnje u ravnini s radnom površinom ispunite fugu između stolne izvlačne nape i radne ploče, a kod ugradnje jednog uređaja uz drugi fugu između stolne izvlačne nape i ploče za kuhanje silikonskom masom za fuge otpornom na temperaturu (min 160°C).

Primjeri ugradnje



da5130

- ① Odvod zraka s plosnatim kanalima i vanjskom zidnom kutijom DMK 150-1
- ② Kruženje zraka s plosnatim kanalima i kutijom za kruženje zraka DUU 600
- ③ Plug&Play pogon sa setom za pregradnju DUP 150
Kod Plug&Play načina rada osigurajte dovoljno prozračivanje područja podnožja, primjerice postavljanjem otvora u podnožje.
Ukupni presjek otvora mora biti najmanje 425 cm².
Ako pod graniči s tlom ili vanjskim zrakom, koeficijent prolaska topline s poda ne smije prelaziti 0,5 W/(m² K).
Elektronika nape se mora prebaciti na Plug&Play način rada, pogledajte poglavlje „Puštanje u rad“, „Postavljanje Plug&Play“.

Cijev za odvod zraka

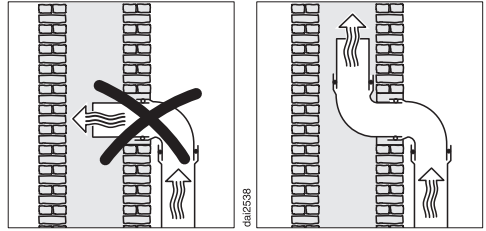
Upotrebljavajte samo cijevi za odvod zraka s glatkim stjenkama ili fleksibilna crijeva od nezapaljivog materijala.

Kako biste ostvarili što bolje strujanje zraka i pri tome što tiše zvukove, pazite na sljedeće:

- Promjer cijevi za odvod zraka ne smije biti manji od presjeka odvodnog nastavka (pogledajte poglavlje „Dimenzije uređaja”). Spomenuto se posebno odnosi na primjenu plosnatih kanala.
- Cijev za odvod zraka mora biti što kraća i ravna.
- Upotrebljavajte samo koljena velikog promjera.
- Cijev za odvod zraka ne smije biti presavijena ili priklještena.
- Svi spojevi moraju biti čvrsti i izolirani.
- Ako cijev za odvod zraka ima zaklopke, kada je napa uključena zaklopke moraju biti otvorene.

Svako ograničenje protoka zraka smanjuje učinkovitost protoka i povećava zvukove pri radu.

Dimnjak za odvod zraka



Ako se odvod zraka provodi kroz dimnjak, odvodni nastavak se mora usmjeriti u smjeru strujanja zraka.

Ako se dimnjak za odvod zraka koristi za više uređaja za prozračivanje, presjek dimnjaka mora biti dovoljno velik.

Zaklopka za sprječavanje povrata zraka

- U sustavu za odvod zraka koristite zaklopku za sprječavanje povrata zraka.

Zaklopka za sprječavanje povrata zraka osigurava da kod isključene nape nema neželjene izmjene zraka između sobnog i vanjskog zraka.

Ako se odvod zraka provodi van, preporučujemo ugradnju Miele vanjske zidne rešetke ili Miele krovnog nastavka (dodatni pribor). Isti raspolažu integriranom zaklopkom za sprječavanje povrata zraka.

Miele ne preuzima jamstvo za nedostatnu funkciju ili štetu, uzrokovanu nedovoljno velikom cijevi za odvod zraka.

Električni priključak

Napa je serijski „spremna za priključak“ za priključivanje na utičnicu sa zaštitnim kontaktom.

Ukoliko utičnica nije lako dostupna ili je predviđen fiksni priključak, u sklopu ugradnje mora postojati naprava za odvajanje za svaki pol.

 **Opasnost od požara zbog pregrijavanja.**

Uporaba nape koja je priključena na višestruke utičnice i produžni kabel može uzrokovati preopterećenje kabela.

Iz sigurnosnih razloga nemojte upotrebljavati višestruke utičnice ni produžne kablove.

Električna instalacija mora biti izvedena u skladu s normom VDE 0100.

Iz sigurnosnih razloga preporučujemo primjenu FID-sklopke (RCD) tipa  na dodijeljenoj kućnoj ugradnji za električni priključak nape.

Oštećeni mrežni priključni kabel smije se zamijeniti samo specijalnim mrežnim priključnim kabelom istog tipa (dostupan u Miele servisu). Iz sigurnosnih razloga zamjenu smije obavljati samo kvalificirano osoblje ili Miele servis.

Nazivna snaga i jačina osigurača navedeni su u ovim uputama za uporabu ili na tipskoj naljepnici. Ove podatke uspo-redite s podacima električnog priključka na mjestu ugradnje.

U slučaju sumnje obratite se stručno osposobljenom električaru.

Mogući je povremeni ili trajni pogon na samodostatnom ili ne mrežno sinkroniziranom sustavu napajanja energijom (poput primjerice pojedinačne mreže, back up sustavi). Pretpostavka za takav pogon da je sustav napajanja energijom

u skladu sa zahtjevima EN 50160 ili sličnim. Zaštite predviđene za kućnu ugradnju i za ovaj Miele proizvod u svojoj funkciji i načinu rada moraju biti sigurne i u pojedinačnom pogonu ili pogonu koji nije mrežno sinkroniziran ili se moraju zamijeniti istovjetnim mjerama u ugradnji. Kako je primjerice opisano u aktualnoj objavi VDE-AR-E 2510-2.

Tehnički podaci

Motor ventilatora	180 W
Motor zaslona za paru	60 W
Osvjetljenje radne površine	12 W
Ambijentalna rasvjeta	8 W
Ukupna priključna vrijednost	260 W
Mrežni napon, frekvencija	AC 230 V, 50 Hz
Osigurač	10 A
Duljina priključnog kabela	1,5 m
Težina	34 kg

WLAN modul

Frekvencija	2,400–2,4835 GHz
Maksimalna snaga odašiljanja	< 100 mW

Dodatni pribor kod načina rada na kruženje zraka

Komplet filtra za mirise DKF 30-P ili DKF 30-R (regenerirajući). Kompleti sadrže 2 filtra za mirise.

Za Plug&Play pogon potreban vam je set za sastavljanje DUP 150. Set za sastavljanje sadrži nastavak, crijevo i set filtra za mirise DKF 30-P.

Izjava o sukladnosti

Miele izjavljuje da je ova napa u skladu s direktivom 2014/53/EU.

Čitav tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na jednoj od sljedećih internetskih adresa:

- Proizvodi, Preuzimanje, na www.miele.hr
- Servis, Traženje informacija, Upute za uporabu, na <https://miele.hr/upute> navođenjem naziva proizvoda ili tvorničkog broja uređaja

Napomena za usporedna ispitivanja

Određivanje energetske učinkovitosti mora se provesti u načinu rada na odvod zraka. Napa je tvornički podešena za način rada na kruženje zraka. Deaktiviranjem brojača sati moguće je prebacivanje na način rada na odvod zraka (vidi „Puštanje u pogon“).

Tehnički podaci

Informacijski list za kućanske nape

prema delegiranoj Uredbi (EU) br. 65/2014 i Uredbi (EU) br. 66/2014

MIELE	
Identifikacijska oznaka modela	DAD 6880 Levantar Ambient
Godišnja potrošnja energije (AEC_{nape})	41,1 kWh/god
Razred energetske učinkovitosti	A
Indeks energetske učinkovitosti (EEl_{nape})	49,6
Iskorištenje dinamike fluida (FDE_{nape})	33,4
Razred iskorištenja dinamike fluida	
A (najviša učinkovitost) do G (najniža učinkovitost)	A
Učinkovitost osvjetljenja (LE_{nape})	33,0 lx/W
Razred učinkovitosti osvjetljenja	
A (najviša učinkovitost) do G (najniža učinkovitost)	A
Učinkovitost filtriranja masnoća	85,1%
Razred učinkovitosti filtriranja masnoća	
A (najviša učinkovitost) do G (najniža učinkovitost)	B
Izmjerena stopa protoka zraka pri točki najvećeg stupnja iskorištenja	307,1 m ³ /h
Protok zraka (najmanja brzina)	209 m ³ /h
Protok zraka (najveća brzina)	453 m ³ /h
Protok zraka (Intenzivna ili pojačana uporaba)	655 m ³ /h
Maks.protok zraka (Q_{maks})	655,0 m ³ /h
Izmjeren tlak zraka pri točki najvećeg stupnja iskorištenja	434 Pa
Akustične emisije A-ponderirane zvučne snage nošene zrakom (min. brzina)	43 dB
Akustične emisije A-ponderirane zvučne snage nošene zrakom (maks. brzina)	62 dB
Akustične emisije A-ponderirane zvučne snage nošene zrakom (Intenzivna ili pojačana uporaba)	71 dB
Izmjerena ulazna električna snaga pri točki najvećeg stupnja iskorištenja	110,8 W
Potrošnja energije u stanju mirovanja (P_s)	0,29 W
Nominalna snaga sustava za osvjetljavanje	12,0 W
Prosječno osvjetljenje sustava za osvjetljavanje površine za kuhanje	400 lx
Faktor povećanja vremena	0,8

Informacijski list za kućanske nape

prema delegiranoj Uredbi (EU) br. 65/2014 i Uredbi (EU) br. 66/2014

MIELE	
Identifikacijska oznaka modela	DAD 6980 Levantar Ambient
Godišnja potrošnja energije (AEC_{nape})	41,1 kWh/god
Razred energetske učinkovitosti	A
Indeks energetske učinkovitosti (EEl_{nape})	49,6
Iskorištenje dinamike fluida (FDE_{nape})	33,4
Razred iskorištenja dinamike fluida	
A (najviša učinkovitost) do G (najniža učinkovitost)	A
Učinkovitost osvjetljenja (LE_{nape})	33,0 lx/W
Razred učinkovitosti osvjetljenja	
A (najviša učinkovitost) do G (najniža učinkovitost)	A
Učinkovitost filtriranja masnoća	85,1%
Razred učinkovitosti filtriranja masnoća	
A (najviša učinkovitost) do G (najniža učinkovitost)	B
Izmjerena stopa protoka zraka pri točki najvećeg stupnja iskorištenja	307,1 m ³ /h
Protok zraka (najmanja brzina)	209 m ³ /h
Protok zraka (najveća brzina)	453 m ³ /h
Protok zraka (Intenzivna ili pojačana uporaba)	655 m ³ /h
Maks.protok zraka (Q_{maks})	655,0 m ³ /h
Izmjeren tlak zraka pri točki najvećeg stupnja iskorištenja	434 Pa
Akustične emisije A-ponderirane zvučne snage nošene zrakom (min. brzina)	43 dB
Akustične emisije A-ponderirane zvučne snage nošene zrakom (maks. brzina)	62 dB
Akustične emisije A-ponderirane zvučne snage nošene zrakom (Intenzivna ili pojačana uporaba)	71 dB
Izmjerena ulazna električna snaga pri točki najvećeg stupnja iskorištenja	110,8 W
Potrošnja energije u stanju mirovanja (P_s)	0,29 W
Nominalna snaga sustava za osvjetljavanje	12,0 W
Prosječno osvjetljenje sustava za osvjetljavanje površine za kuhanje	400 lx
Faktor povećanja vremena	0,8

Miele trgovina i servis d.o.o.
Buzinski prilaz 32
10 010 Zagreb
Telefon: 01 6689 000
Faks: 01 6689 090
Servis: 01 6689 010
E-mail: info@miele.hr
www.miele.hr

Njemačka
Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh

DAD 6880, DAD 6980

hr-HR

M.-Nr. 12 982 590 / 01